

INTRODUCTION

This publication governs all warranty labor allowances for 2007 Can-Am™ ATV DS 250, DS 650 and Rally models.

1. HOW DOES IT WORK

We follow the procedures detailed in the Can-Am *ATV Shop Manual*. The flat rate time is the maximum time allowed for a repair involving any given part. **FLAT RATE TIME IS NOT CUMULATIVE**. You must use the flat rate time given for the longest lasting operation.

NOTE: The *Flat Rate Time Schedule* was prepared by skilled mechanics using the hand tool usually found in work-shops and all the special tools mentioned in the *Shop Manual*.

2. COMPILATION

The *Flat Rate Time Schedule* is compiled as follows:

The actual required time to perform the repair plus (+) 30% correction factor up to 3.0 hours or (+) 15% over 3.0 hours time to take into account, among others:

- vehicle handling
- obtaining the parts
- diagnosis
- cleaning
- special compensation (rusted bolts)

3. HOW TO USE IT

Refer to the system you need, locate part of series of parts replaced. List JOB CODE in the appropriate column on claim.

SYSTEM		PAGE
01	ENGINE	4
02	CARBURETOR AND FUEL SYSTEM	22
03	IGNITION	28
04	STARTER	32
05	TRANSMISSION AND LINKAGE	33
06	BRAKE	36

SYSTEM		PAGE
07	STEERING/FRONT SYSTEM AND SUSPENSION	39
08	REAR DRIVE SYSTEM AND SUSPENSION	43
09	BODY AND ACCESSORIES	46
10	ELECTRICAL SYSTEM	50
11	CLAIM TYPE 02	52

NOTE: Unless otherwise specified, dismantling order is: top to bottom, exterior to interior, front to rear.

All fractions of hours are in tenths:

0.1 = 6 minutes

0.2 = 12 minutes, and so on

LEGEND:

* REQUIRES PRIOR AUTHORIZATION BY DISTRIBUTOR.

** INDICATE LABOUR TIME ON LINE "LABOUR ONLY" OF CLAIM.

*** INDICATE \$\$\$ AMOUNT ON "SUB-CONTRACTED LABOUR" OF CLAIM.

IMPORTANT: Always use the longest flat rate time applicable to the repair performed.

4. JOB REQUIREMENTS

All the flat rate times mentioned in the following pages include the required operations such as: engine timing (piston clearance/ring end gap measurement, crankshaft to crankcase measurement, cylinder honing, engine leak test).

5. ILLUSTRATIONS

The illustrations contained in this manual do not necessarily show every components of a given system as *Parts Catalog* do. Their purpose is to facilitate recognition of parts related to a flat rate time. **Item numbers on illustrations correspond to the five digit Job Code.**

6. SUGGESTION (FORM REQUEST)

INTRODUCTION

Cette publication détermine le temps de main d'oeuvre couvert par la garantie pour les VTT Can-Am^{MC}, modèles DS 250, DS 650 et Rally 2007.

1. UTILISATION DU MANUEL

En procédant de la façon indiquée dans le *Manuel de réparation VTT Can-Am*, chaque temps donné représente le maximum permis pour une réparation portant sur cette pièce. **LES TEMPS NE SONT PAS CUMULATIFS.** On doit inscrire le temps donné pour l'opération qui prend le plus de temps.

REMARQUE: Le *Barème de temps à taux fixe* a été préparé par des mécaniciens compétents utilisant les outils que l'on retrouve normalement dans les ateliers de réparation, en plus de tous les outils spéciaux mentionnés dans le *Manuel de réparation*.

2. COMPILATION

Le *Barème de temps à taux fixe* a été établi en compilant le temps nécessaire pour faire la réparation plus (+) un facteur de correction de 30% lorsqu'un travail dure 3.0 heures et moins, ou (+) 15% lorsqu'un travail dure plus de 3.0 heures. Cette compilation comprends, entre autres les étapes suivantes:

- manutention du véhicule
- nettoyage
- aller chercher les pièces, essais physique
- compensation spéciale (boulons rouillés)
- diagnostic

3. UTILISATION DU BARÈME

Se reporter à la section désirée, repérer la pièce ou l'ensemble de pièces remplacées et inscrire le CODE DE TRAVAIL dans la colonne appropriée sur la formule de réclamation.

SYSTÈME		PAGE
01	MOTEUR	4
02	CARBURATEUR ET SYSTÈME D'ALIMENTATION D'ESSENCE	22
03	ALLUMAGE	28
04	DÉMARREUR	32
05	TRANSMISSION ET TRINGLERIE	33
06	FREIN	36

SYSTÈME		PAGE
07	DIRECTION/SYSTÈME D'ENTRAÎNEMENT AVANT ET SUSPENSION	39
08	SYSTÈME D'ENTRAÎNEMENT ARRIÈRE ET SUSPENSION	43
09	CARROSSERIE ET ACCESSOIRES	46
10	SYSTÈME ÉLECTRIQUE	50
11	RÉCLAMATION DE TYPE 02	52

REMARQUE: Sauf indication contraire, le démontage doit s'effectuer de haut en bas, de l'extérieur vers l'intérieur, de l'avant vers l'arrière.

Toutes les fractions d'heures sont exprimées en dixièmes:

0.1 = 6 minutes

0.2 = 12 minutes, et ainsi de suite

LÉGENDE:

* AUTORISATION REQUISE AVANT LE REMPLACEMENT.

** INSCRIRE LE TEMPS À LA LIGNE «MAIN D'OEUVRE SEULEMENT».

*** INSCRIRE LE MONTANT \$\$\$ À LA LIGNE «OUVRAGE SOUS-CONTRACTÉE».

IMPORTANT: Toujours utiliser le temps donné à l'opération qui nécessite le plus de temps.

4. TRAVAUX REQUIS

Tous les temps mentionnés dans les pages suivantes incluent les opérations telles que: réglage du moteur (mesure du jet des pistons/jeu en bout des segments, mesure de l'écart entre le vilebrequin et le carter, rectification du cylindre, vérification de fuite du moteur).

5. ILLUSTRATIONS

Contrairement aux *Catalogues de pièces*, les illustrations de ce manuel ne montrent pas nécessairement chacune des pièces qu'elles représentent, leur raison d'être étant plutôt de faciliter la reconnaissance des pièces reliées à un barème de temps à taux fixe. **Les numéros d'items sur les illustrations correspondent aux cinq derniers chiffres du code de travail.**

6. SUGGESTION DE CHANGEMENT (FORMULAIRE)

2007

ATV / VTT

TABLE	DESCRIPTION	MODEL/ MODÈLE	ENGINE TYPE/ TYPE DE MOTEUR	CARBURETOR/ CARBURATEUR	COOLING SYSTEM/ SYSTÈME DE REFROIDISSEMENT
10	RALLY	4A7A/4A7B/4A7C 4A7D/4A7E/4A7F	176	Mikuni VM-24	Liquid cooled/ Refroidi par liquide
11	DS 250	3J7A/3J7B/3J7C	250	Kehin PTG-23	Liquid cooled/ Refroidi par liquide
12	DS 650 X	3B7A/3B7B	652	Mikuni BSR-42	Liquid cooled/ Refroidi par liquide

SYSTEM SYSTÈME	CODE	DESCRIPTION	RALLY	DS 250	DS 650
			10	11	12

01	00	NO LABOR INVOLVED AUCUNE MAIN-D'OEUVRE	0	0	0
01 *	01	REMOVE AND REPLACE ENGINE ASS'Y REEMPLACEMENT DU MOTEUR COMPLET	3.0	2.9	3.4
01	03	OIL PRESSURE SWITCH INTERRUPTEUR DE PRESSION D'HUILE	0.3		0.3
01	04	HEAT SHIELD AND/OR RUBBER MOUNT DÉFLECTEUR DE CHALEUR ET/OU BUTÉE DE CAOUTCHOUC		0.3	0.3
01	08	FAN AND/OR FAN SUPPORT VENTILATEUR ET/OU SUPPORT DE VENTILATEUR		0.5	0.9
01	18	SENDER TEMPERATURE CAPTEUR DE TEMPÉRATURE	0.3	0.3	0.3
01	19	THERMOSTAT THERMOSTAT	0.3	0.3	0.3
01	28	INTAKE MANIFOLD AND/OR GASKET TUBULURE D'ADMISSION ET/OU JOINT		0.4	
01	37	RADIATOR INLET HOSE BOYAU D'ENTRÉE DU RADIATEUR	0.4	0.4	0.3
01	38	WATER PUMP SHAFT (ALL PART) ARBRE DE POMPE À L'EAU (TOUTES PIÈCES)		0.7	
01	46	RADIATOR AND/OR GROMMET RADIATEUR ET/OU PASSE FILS	0.6	1.3	1.5
01	57	CRANKCASE COVER COUVERCLE DU CARTER		1.1	
01	58	INTAKE OR EXHAUST VALVE GUIDE (1) GUIDE DE SOUPAPE D'ADMISSION OU D'ÉCHAPPEMENT (1)	1.1		
01	59	INTAKE OR EXHAUST VALVE GUIDES (2) GUIDES DE SOUPAPE D'ADMISSION OU D'ÉCHAPPEMENT(2)	1.2		
01	66	CRANKSHAFT OIL SEAL OUTPUT SIDE JOINT D'ÉTANCHÉITÉ, CÔTÉ PDM	0.8	0.8	
01	70	MUFFLER AND/OR EXHAUST GASKET AND/OR CLAMP SILENCIEUX D'ÉCHAPPEMENT ET/OU JOINT D'ÉCHAPPEMENT ET/OU BRIDE DE SERRAGE	0.3	0.3	0.3
01	72	TUNE PIPE AND/OR GASKET TUYAU D'ÉCHAPPEMENT CALIBRÉ E/O JOINT D'ÉTANCHÉITÉ	0.3	0.3	0.4
01	77	ANTI-VIBRATION RUBBER MOUNT (1 OR 2) TAMPON D'ANCRAGE ANTI-VIBRATION (1OU 2)	0.3		
01	79	COOLANT HOSE (TANK TO ENGINE) BOYAU DE SYSTÈME DE REFROIDISSEMENT (RÉSERVOIR AU MOTEUR)	0.3	0.4	0.3
01	90	ENGINE OIL FILTER FILTRE À L'HUILE DU MOTEUR	0.3		0.3
01	96	OIL STRAINER A/OR ALL PARTS CRIBLE D'HUILE (TOUTES PIÈCES)	0.3	0.3	0.6

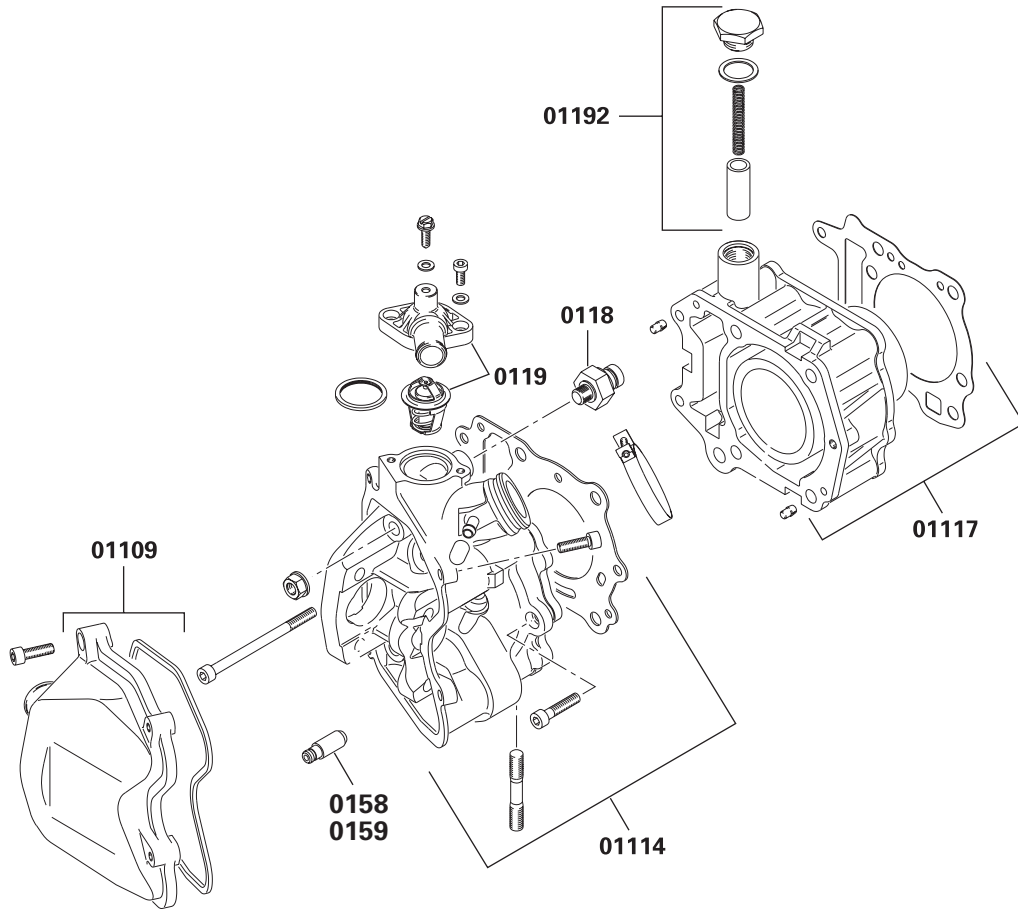
SYSTEM SYSTÈME	CODE	DESCRIPTION	RALLY	DS 250	DS 650
			10	11	12
01	98	SENDER TEMPÉRATURE RÉSERVOIR D'ANTIGEL	0.4	0.4	0.3
01	100	RADIATOR OUTLET HOSE BOYAU DE SORTIE DU RADIATEUR	0.4	0.4	0.5
01	109	VALVE COVER AND/OR GASKET COUVERCLE SOUPAPE ET/OU JOINT ÉTANCHE	0.3	0.4	0.7
01	111	TIMING GEARS ENGRENAGES DE LA DISTRIBUTION	0.5	0.6	0.9
01	112	CAMSHAFT BRIGE AND/OR INLET/EXHAUST CAM CHEVALET À CAME ET/OU ARBRE ADMISSION/ÉCHAPPEMENT			6.1
01	113	ROCKER ARM, PUSH ROD, ROCK ARM SHAFT CULBUTEUR, TIGE POUSSOIR, ARBRE DE CULBUTEUR	0.7	3.2	
01	114	CYLINDER HEAD AND/OR GASKET CULASSE ET/OU JOINT D'ÉTANCHÉITÉ	1.8	4.4	5.4
01	116	EXHAUST/INLET VALVE A/O SPRING A/O SEAL VALVE ADMISSION/ÉCHAPPEMENT E/O RESSORT E/O ANNEAU	1.0	3.6	4.4
01	117	CYLINDER A/O GASKET CYLINDRE E/O JOINT ÉTANCHE	1.0	3.3	4.4
01	118	PISTON A/O PISTON PIN A/O CIRCLIP PISTON E/O GOUPILLE E/O CIRCLIP	1.2	3.5	4.6
01	119	WATER PUMP HOUSING A/O IMPELLER CARTER POMPE À EAU E/O ROUE AILETTES	0.8	0.4	0.5
01	120	CLUTCH COVER A/O GASKET COUVERCLE EMBRAYAGE E/O JOINT ÉTANCHE	0.9	0.7	0.9
01	121	IGNITION COVER A/O GASKET COUVERCLE ALLUMAGE E/O JOINT ÉTANCHE	0.5	0.5	0.3
01	122	SHIFT SHAFT ASS'Y ARBRE D'EMBRAYAGE COMPLET	1.8		
01	132	OIL PUMP GEAR ENGRENAGE DE LA POMPE À L'HUILE		0.7	1.3
01	134	CAMSHAFT ARBRE À CAME	0.8	3.2	
01	137	OIL PUMP COVER A/O SHAFT A/O ROTOR COUVERT POMPE HUILE E/O ARBRE/ROTOR	0.9	0.7	1.5
01	138	CRANKCASE RESEAL OR GASKET RECELLEMENT CARTER E/O JOINT ÉTANCHE	4.6	4.4	5.7
01	139	CRANKCASE REPLACEMENT REPLACEMENT DU CARTER	4.9	5.3	6.0
01	140	CRANKSHAFT A/O BALANCE SHAFT VILEBREQUIN E/O ARBRE D'ÉQUILIBRAGE	4.6	4.6	6.0
01	141	SHIFT DRUM ASS'Y AND/OR SHIFT FORK TAMBOUR D'EMBRAYAGE ET/OU FOUCHETTES			6.1
01	143	SLIDING GEAR (REVERSE IDLE GEAR) ENGRENAGE DE MARCHE ARRIÈRE COULISSANT	1.7	1.1	

SYSTEM SYSTÈME	CODE	DESCRIPTION	RALLY	DS 250	DS 650
			10	11	12

01	144	PRESSURE PLATE AND/OR FRICTION PLATE PLATEAU DE PRESSION ET/OU PLATEAU			1.1
01	145	CLUTCH HUB AND/OR PRIMARY DRIVE ASS'Y MOYEU D'EMBRAYAGE ET/OU D'ENGRENAGE PRIMAIRE			1.2
01	148	CHAIN WHEEL ROUE DENTÉE	0.6	0.6	1.6
01	149	SHIFT SHAFT ARBRE D'EMBRAYAGE			6.4
01	150	CLUTCH SHAFT ARBRE DE TRANSMISSION			6.9
01	151	MAIN SHAFT ARBRE PRINCIPAL		1.1	6.9
01	153	GEARS BOX ASS'Y / MAIN SHAFT BOÎTE D'ENGRENAGE COMPLET/ARBRE PRINCIPAL	1.7	1.1	
01	154	TIMING CHAIN CHAÎNE D'ENGRENAGE	1.6	3.7	
01	179	CHAIN GUIDE GUIDE DE CHAÎNE	0.5	3.3	
01	191	CHAIN TENSION GUIDE GUIDE DE TENSION DE CHAÎNE	1.6	3.7	
01	192	CHAIN TENSIONER ASS'Y TENDEUR DE CHAÎNE COMPLET	0.3	0.3	
01	200	WATER PUMP GEAR ENGRENAGE DE LA POMPE À EAU	0.6		1.0
01	201	PLUG, COMPRESSION SPRING, PRESSURE RETAINER, BALL VIS, RESSORT COMPRESSION, SOUPAPE DE RETENU DE PRESSION, BILLE	0.3		
01	205	REAR OUTPUT SHAFT SEAL ANNEAU D'ÉTANCHÉITÉ DE L'ARBRE DE SORTIE ARRIÈRE	1.5		
01	209	OUTPUT CRANKSHAFT SEAL (REWIND SIDE) ANNEAU D'ÉTANCHÉITÉ DE L'ARBRE DE SORTIE DE VILBREQUIN (CÔTÉ DÉMARREUR)	0.6		
01	210	MAIN SHAFT SEAL JOINT D'ÉTANCHÉITÉ DE L'ARBRE PRINCIPAL	0.8	0.8	
01	211	MAIN SHAFT BEARING (PTO) ROULEMENT À BILLES DE L'ARBRE PRINCIPAL (PDM)	4.8	4.5	
01	212	MAIN SHAFT BEARING (MAG) ROULEMENT À BILLES DE L'ARBRE PRINCIPAL (MAG)	4.8	4.5	
01	213	OUTPUT SHAFT BEARING ROULEMENT À BILLES DE L'ARBRE DE SORTIE	4.8	1.3	
01	214	INTERMEDIATE GEAR BEARING (STARTER) ROULEMENT À BILLES DE L'ENGRENAGE INTERMÉDIAIRE (DÉMARREUR)	4.8		
01	215	OIL DIPSTICK JAUGE À L'HUILE	0.3	0.3	

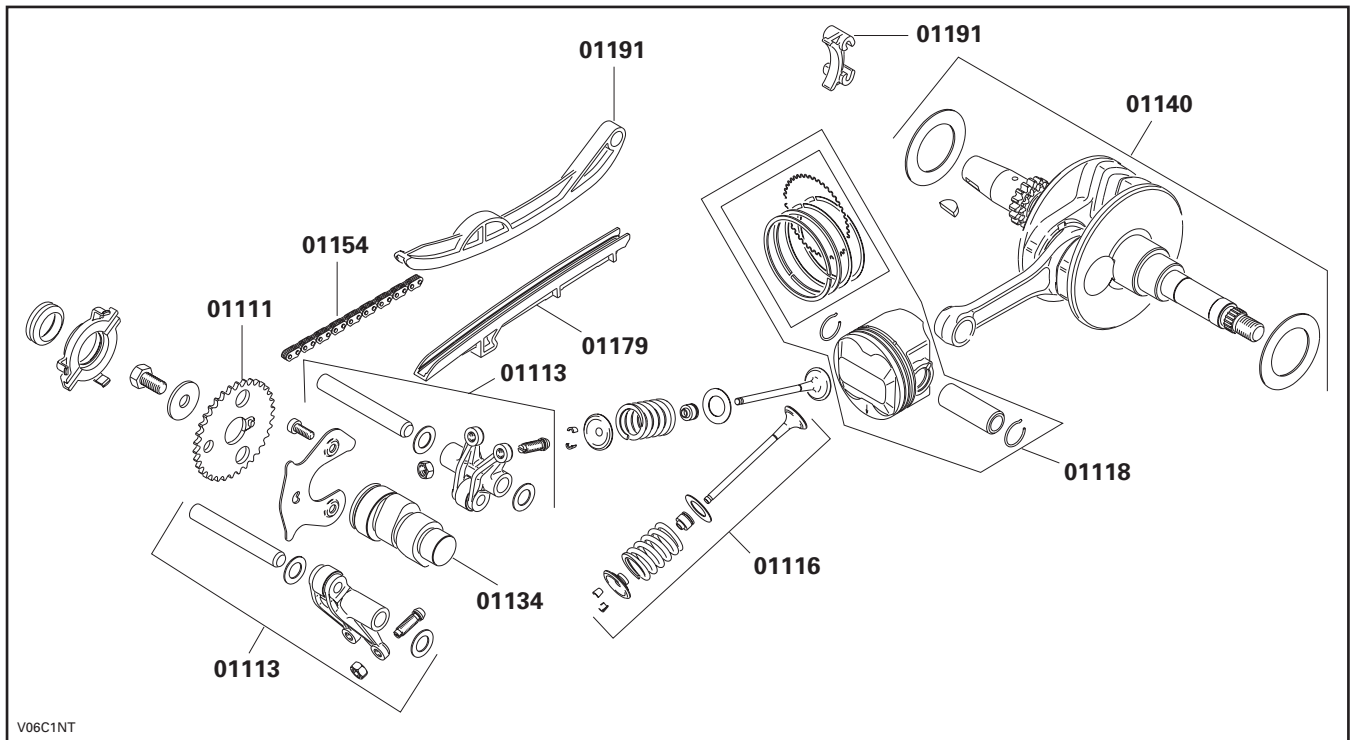
SYSTEM SYSTÈME	CODE	DESCRIPTION	RALLY	DS 250	DS 650
			10	11	12
01	216	PRESSURE CAP BOUCHON DU RADIATEUR	0.3	0.3	
01	255	EXHAUST/INLET VALVES AND/OR SPRINGS AND/OR SEALS (4) VALVES D'ADMISSION/ÉCHAPPEMENT ET/OU RESSORTS ET/OU JOINTS D'ÉTANCHÉITÉ (4)	1.6	4.2	5.2

Rally

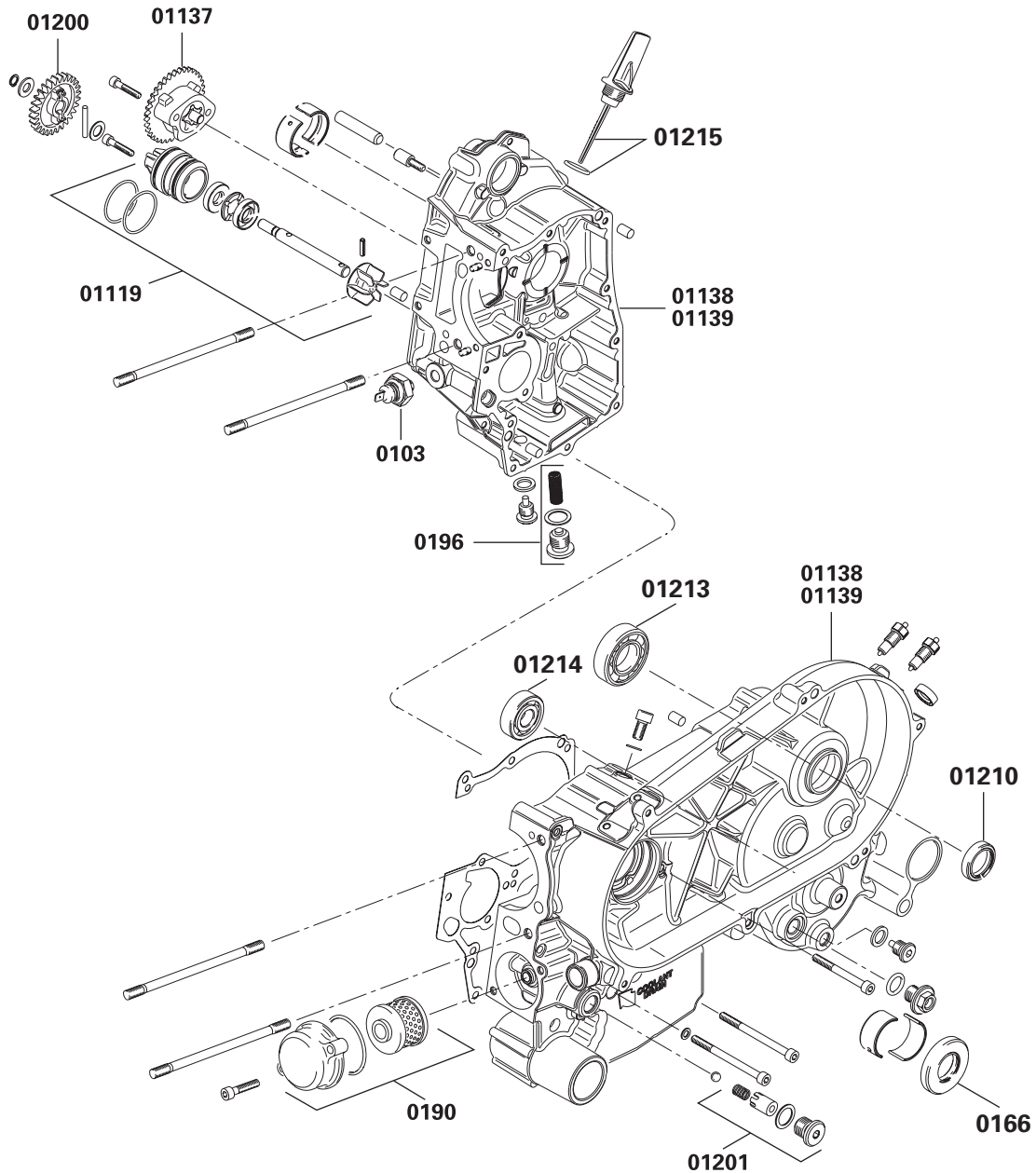


V06C1MT

Rally

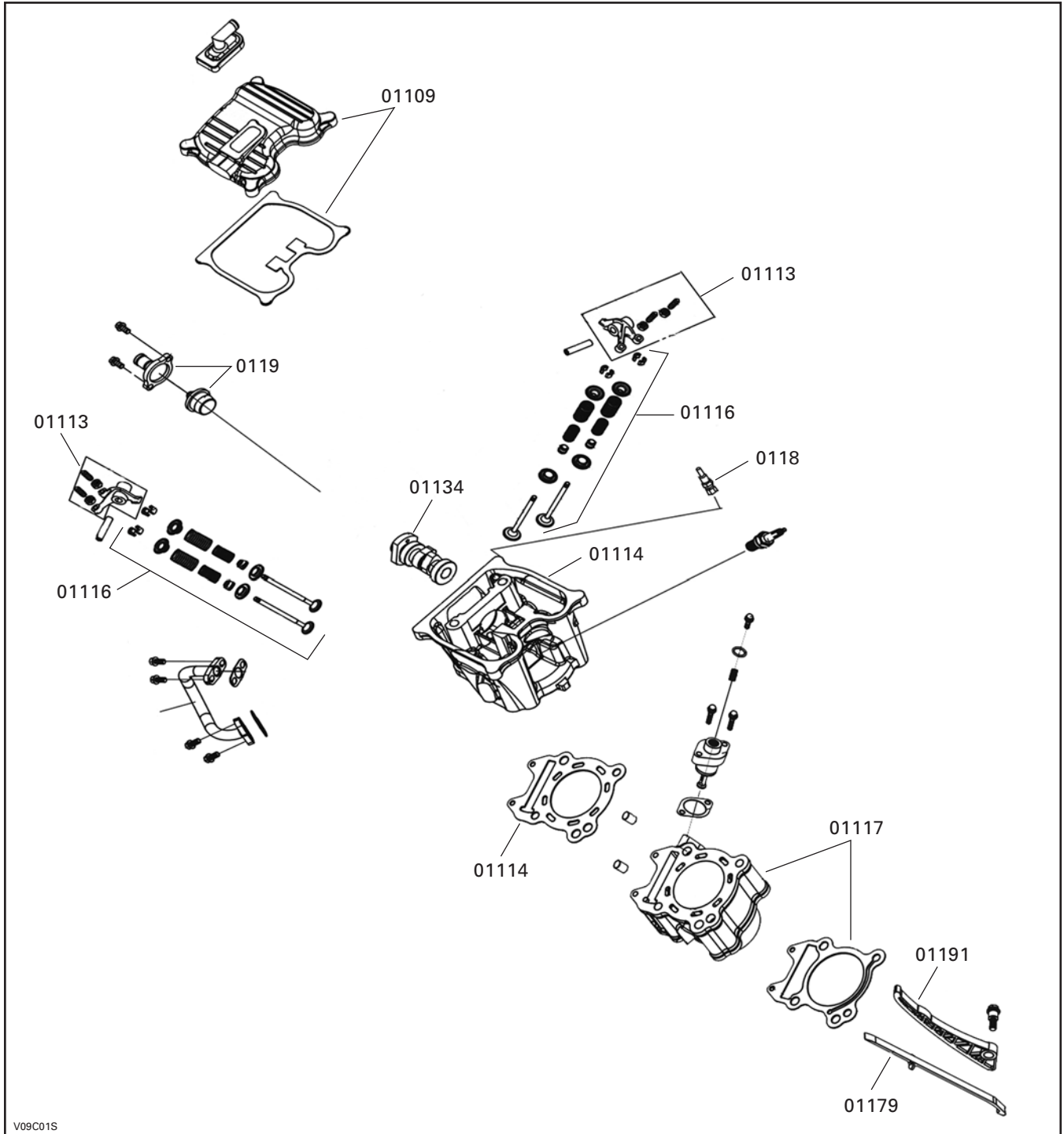


Rally



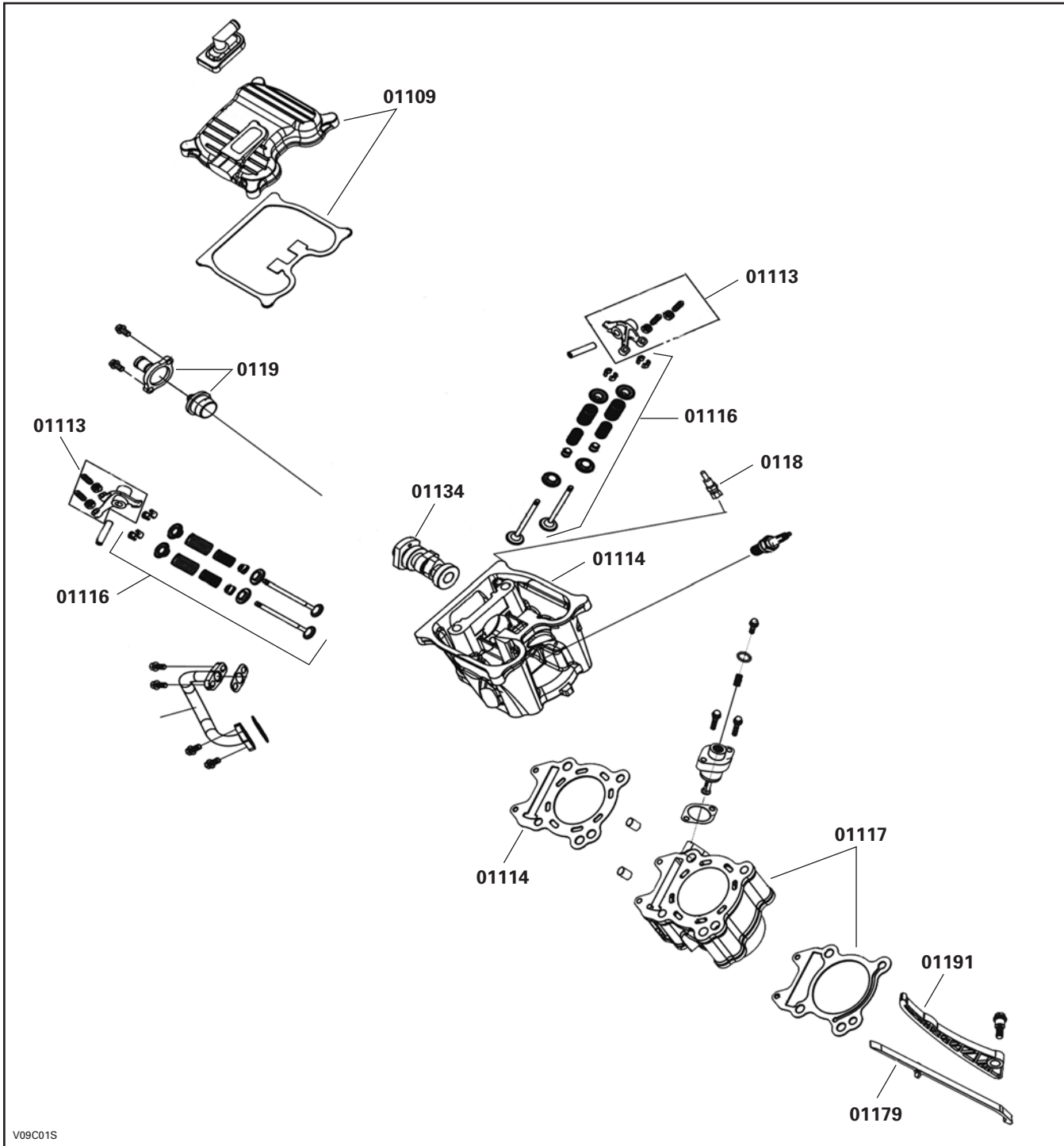
V06C10T

DS 250

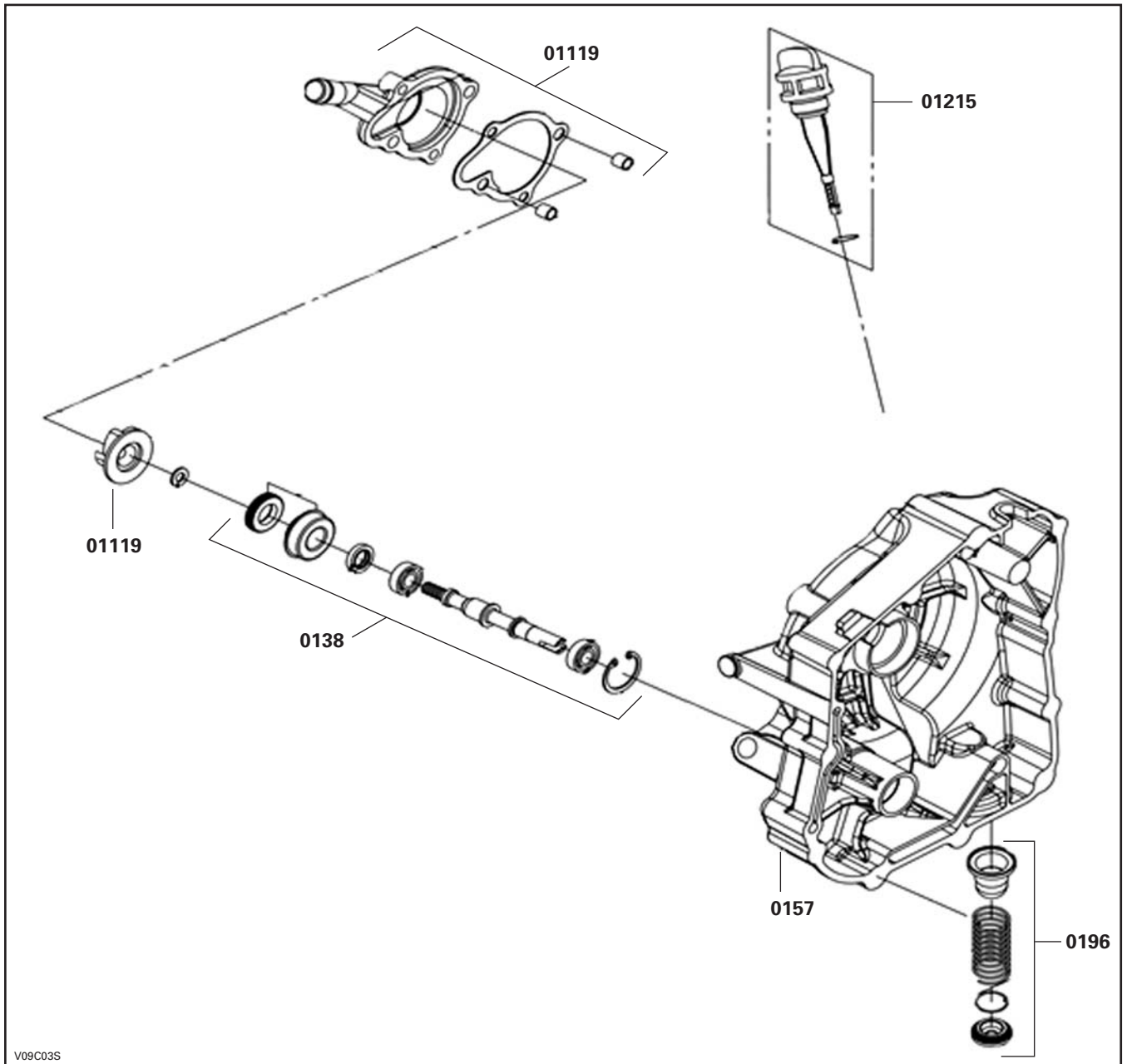


V09C01S

DS 250

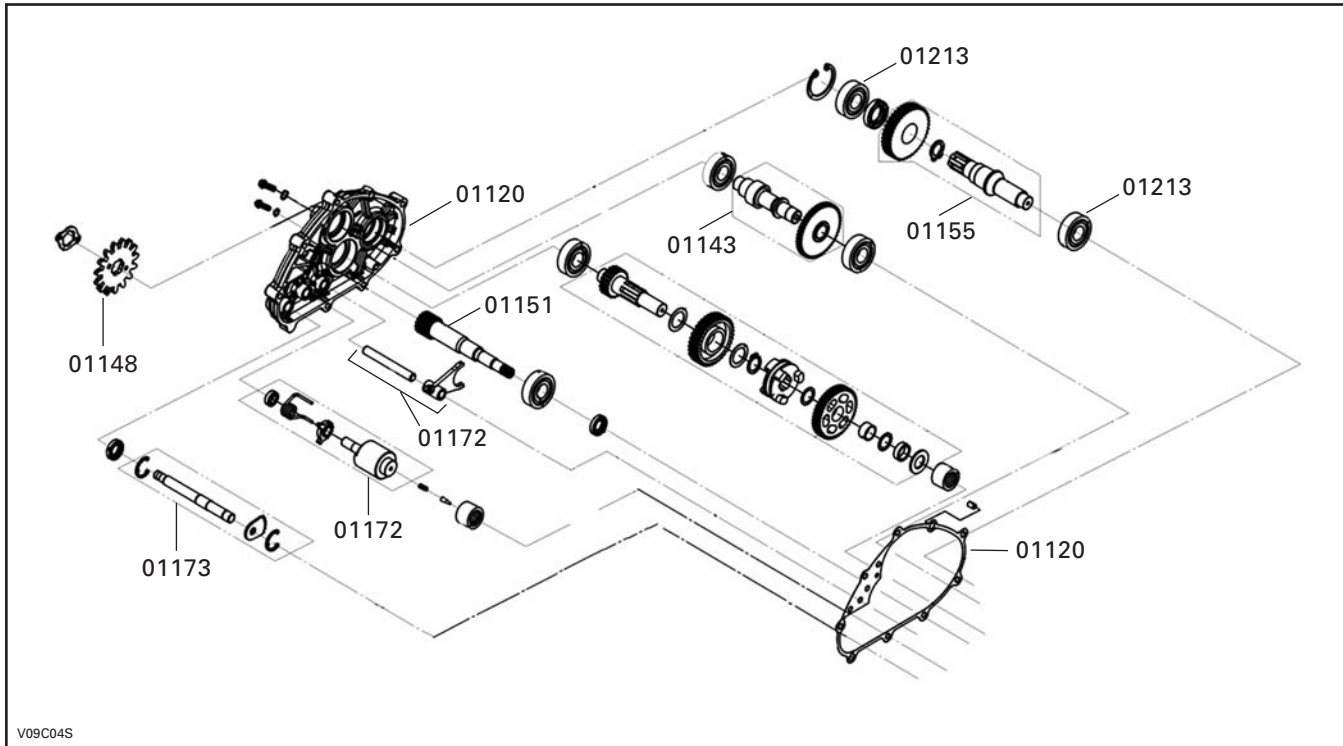


DS 250

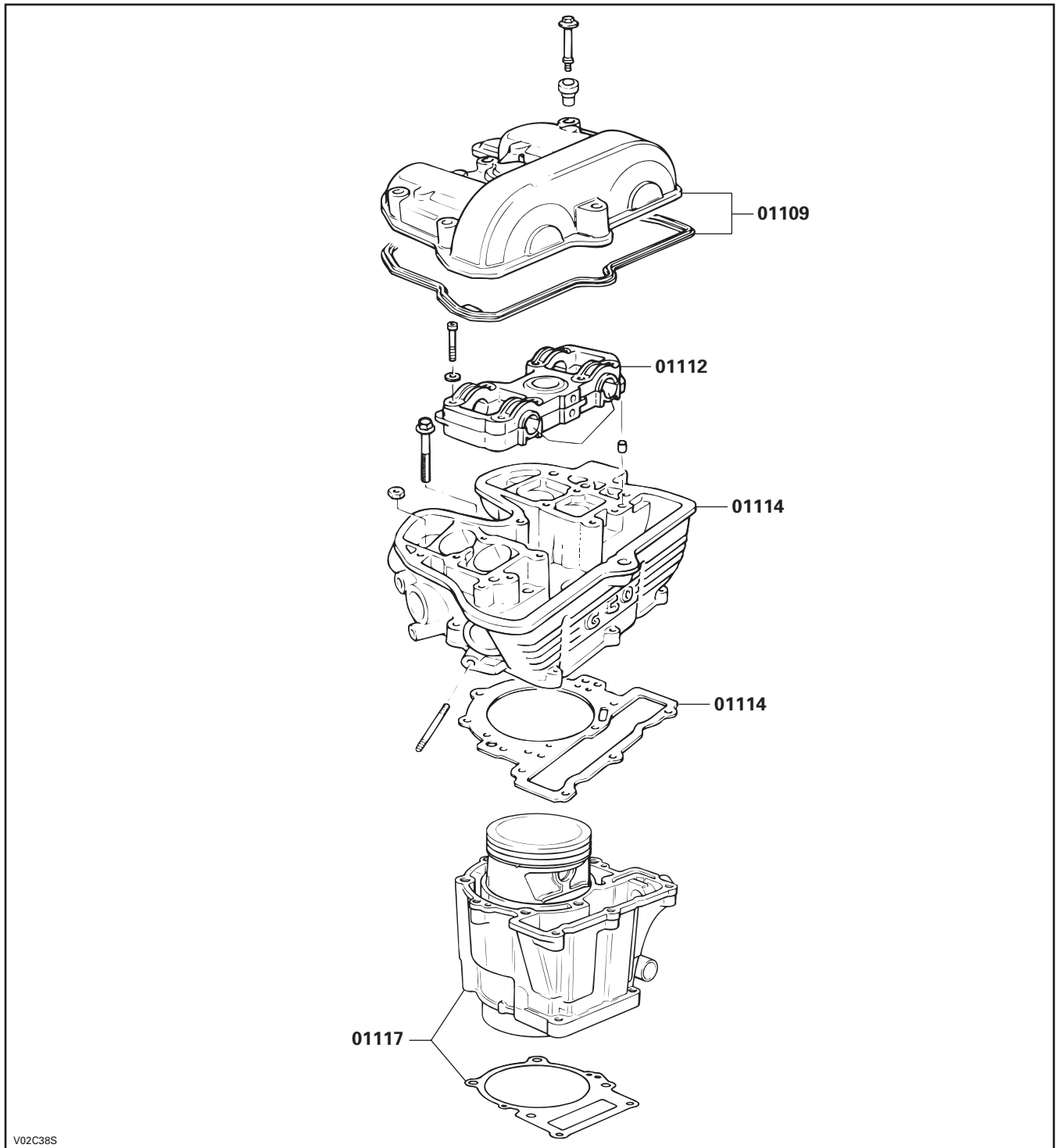


V09C03S

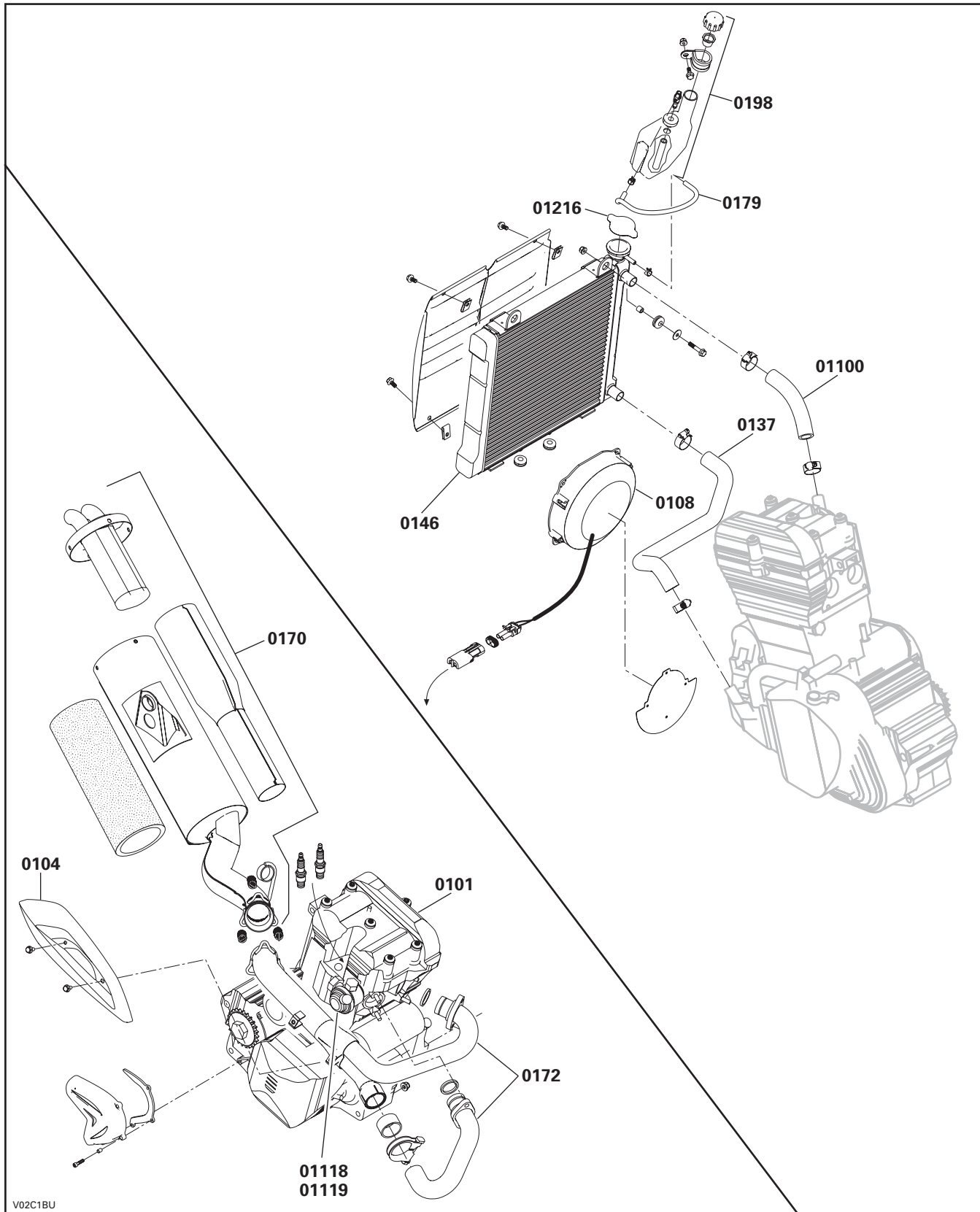
DS 250



DS 650

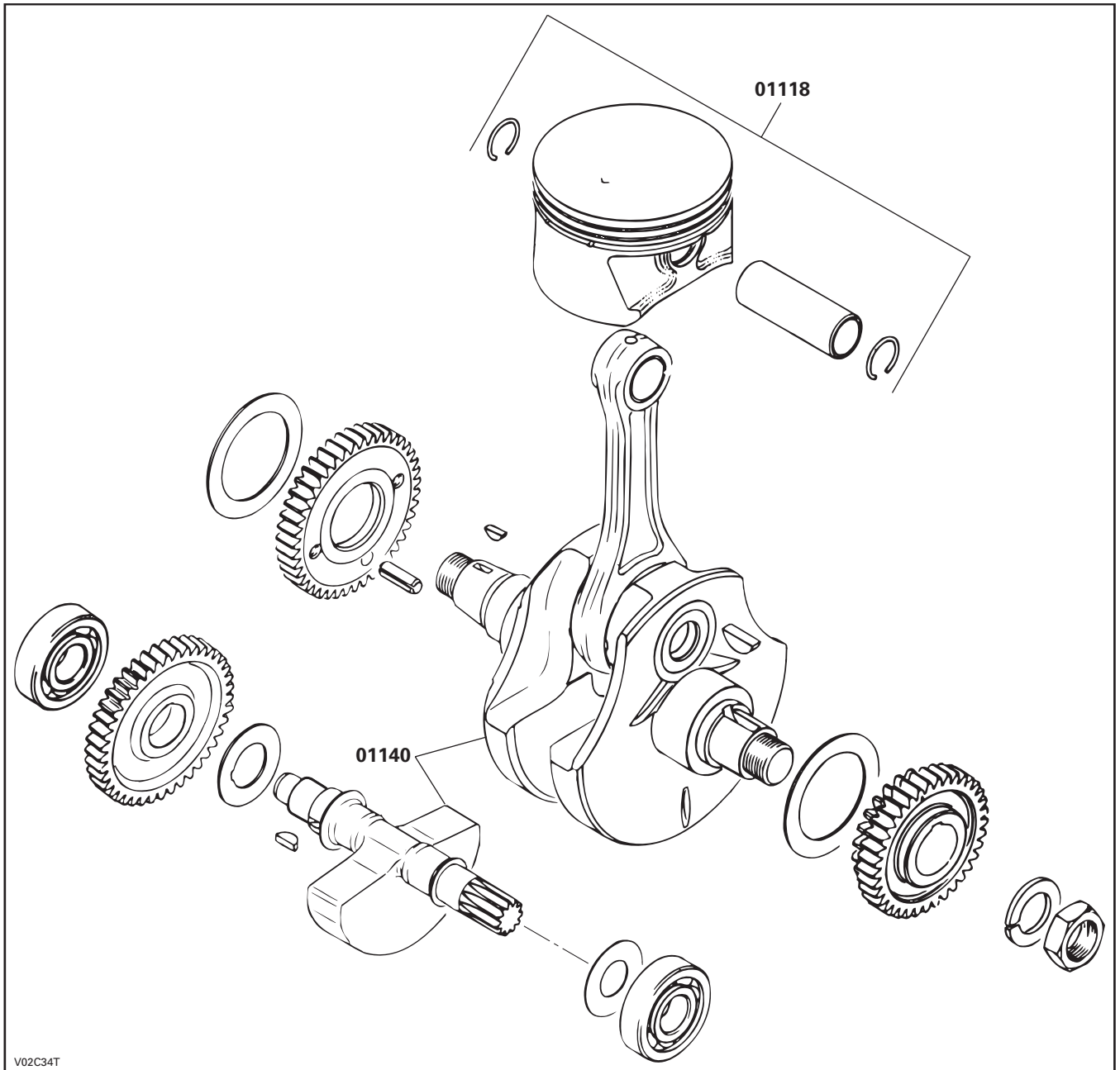


DS 650

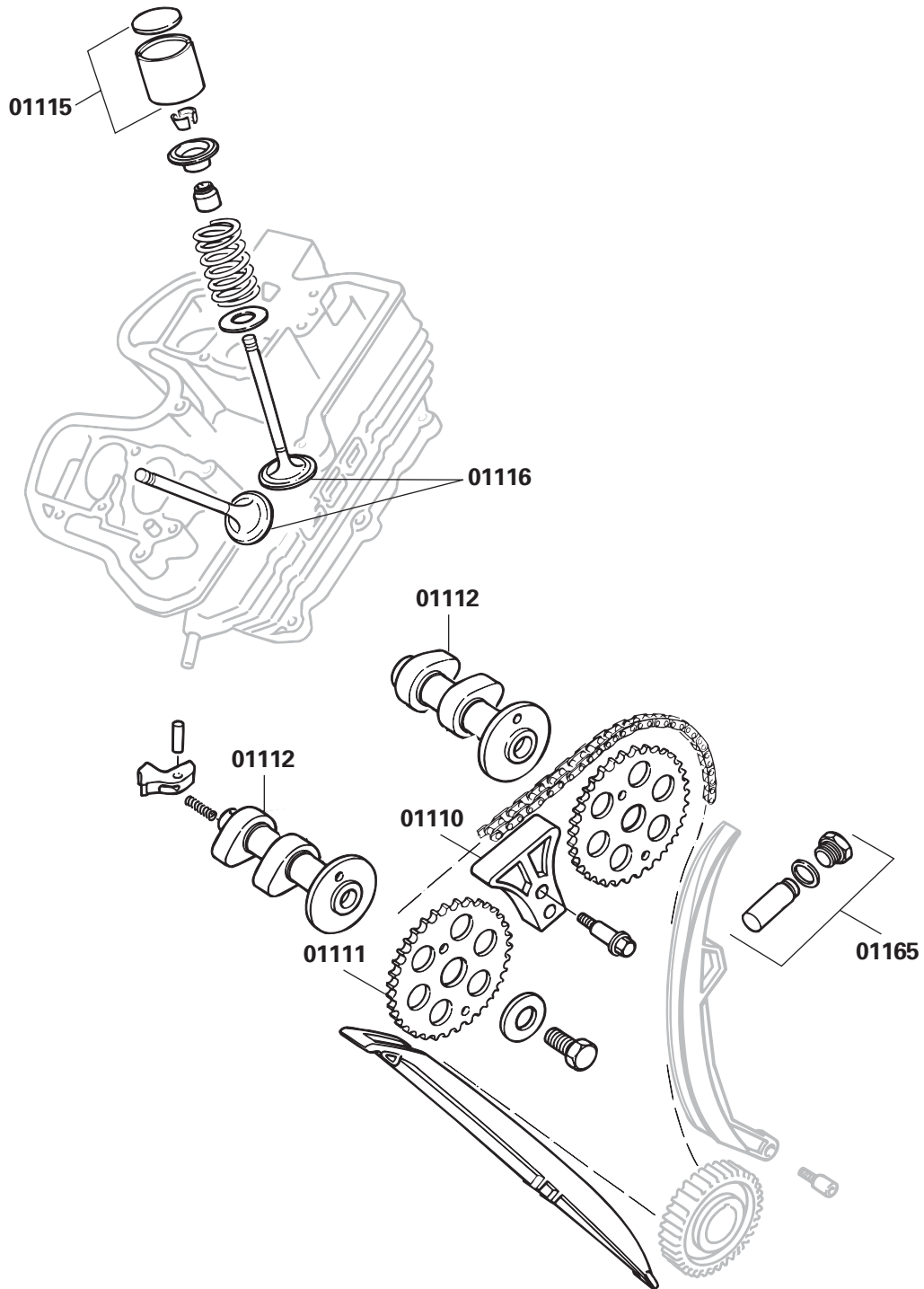


V02C1BU

DS 650

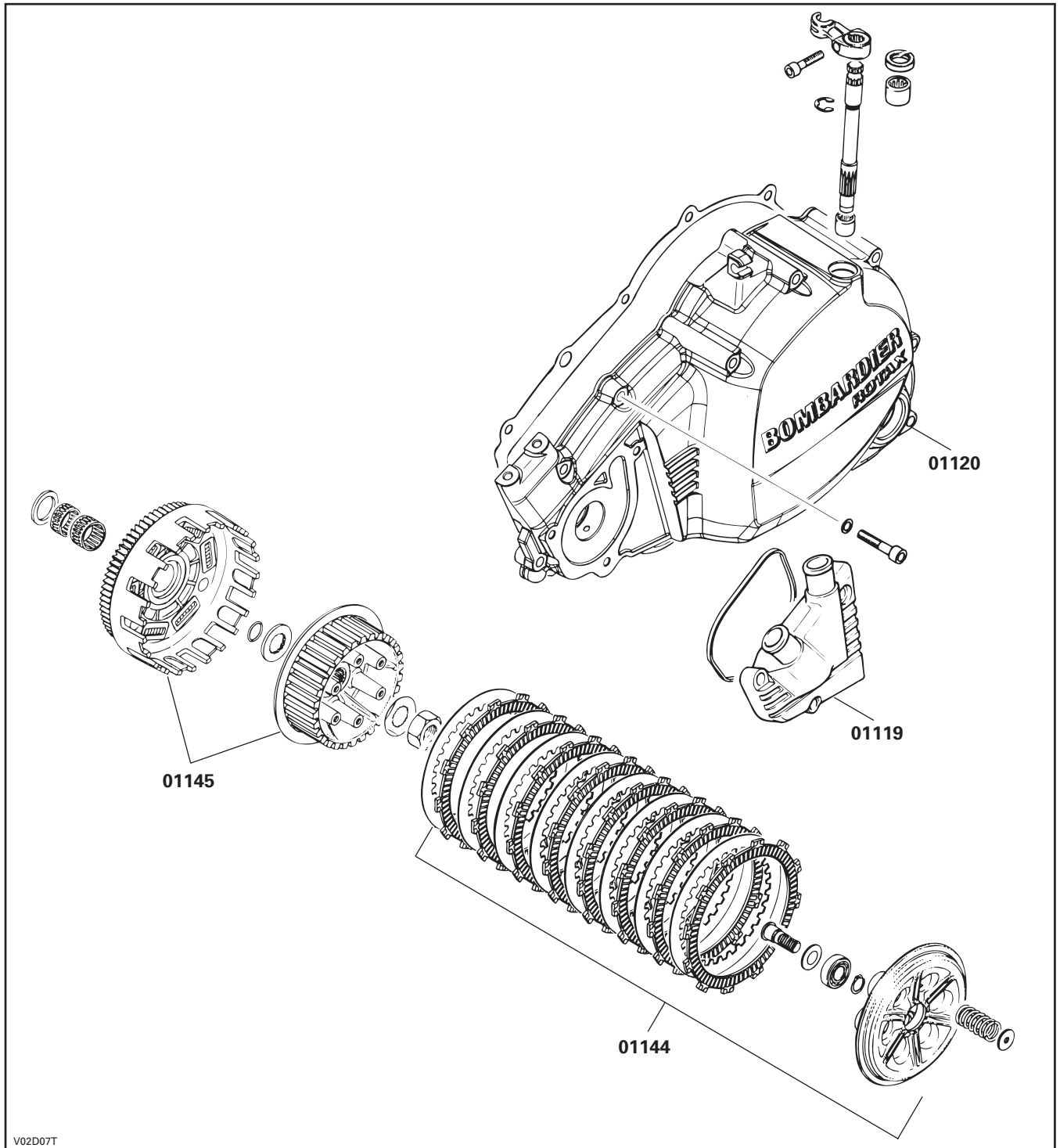


DS 650



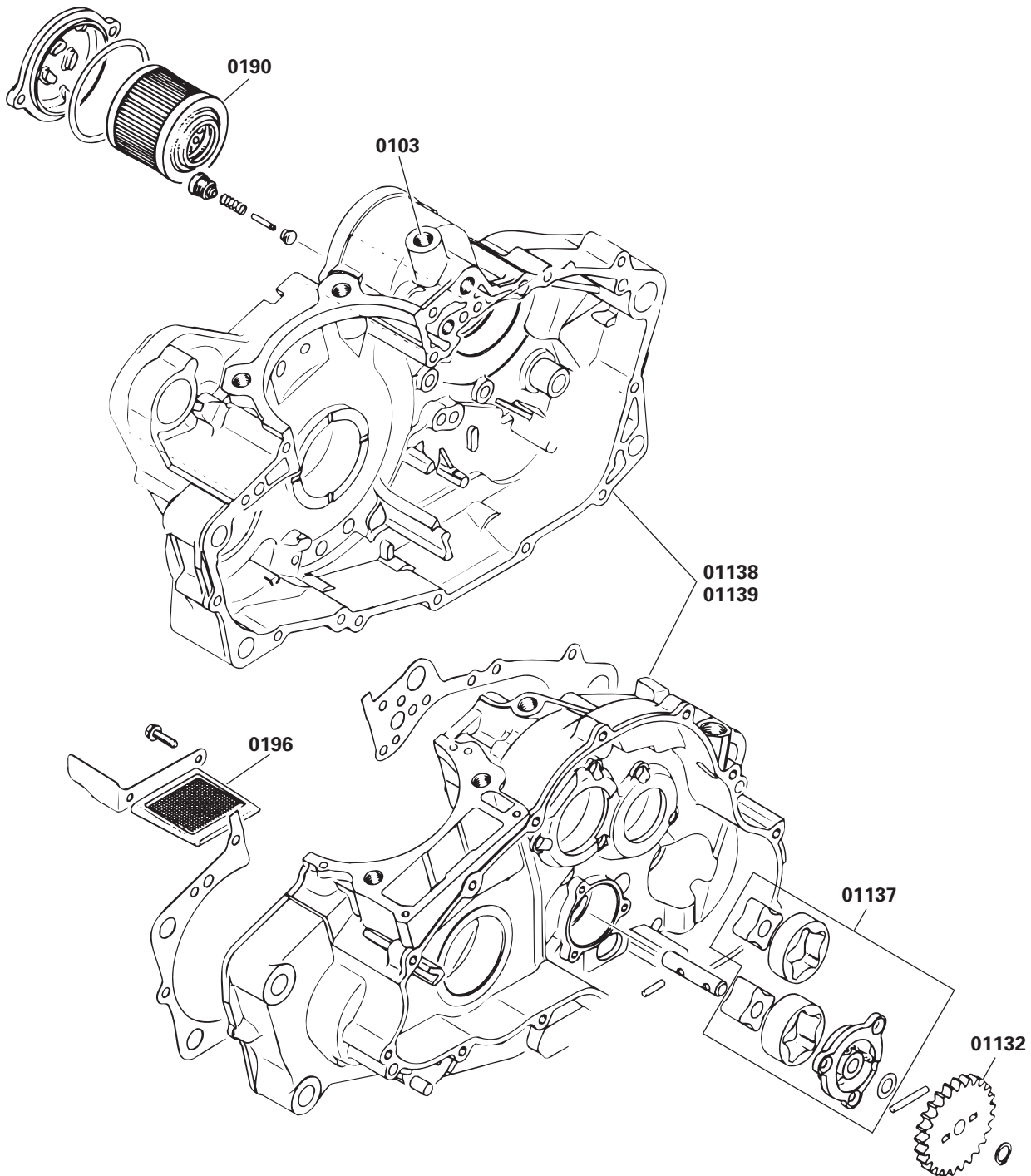
V02C0FT

DS 650



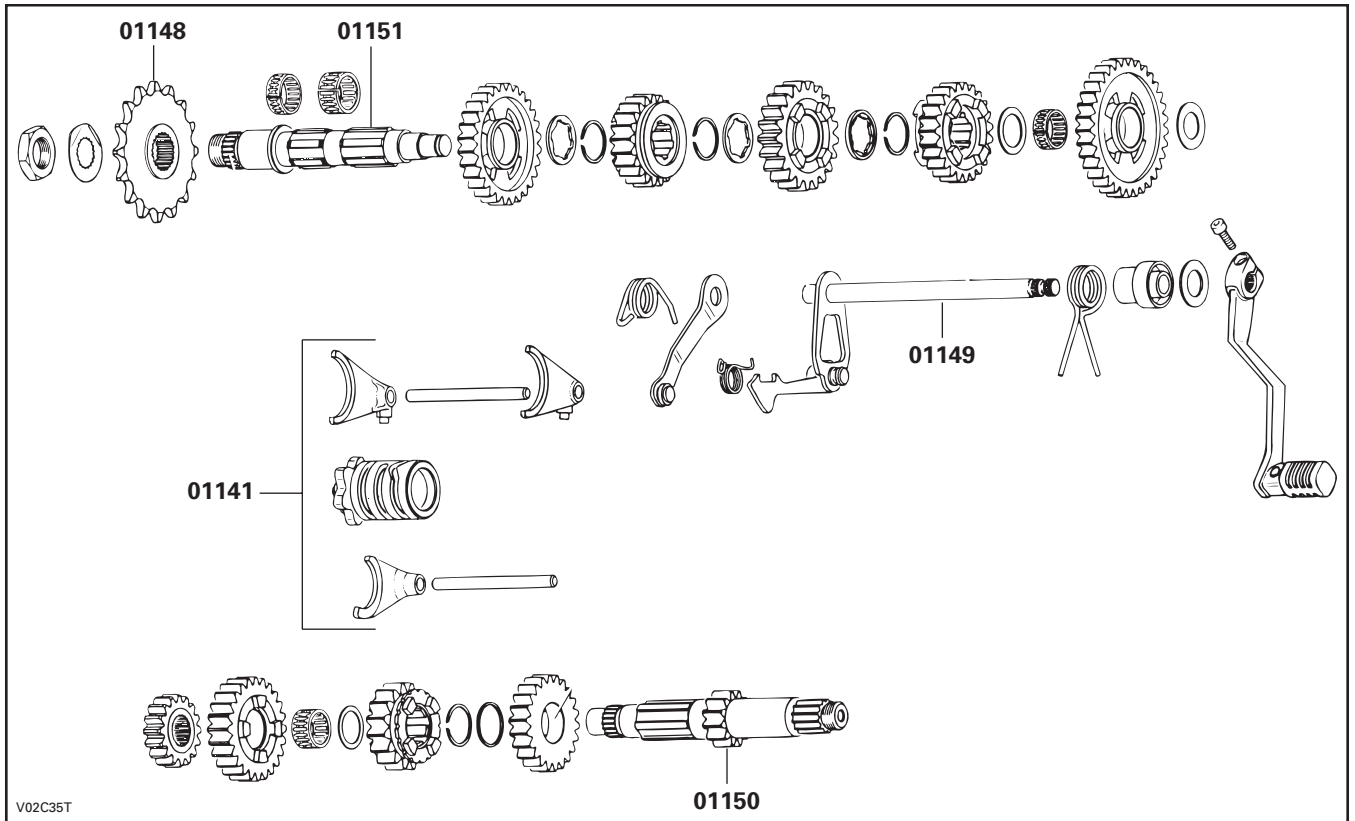
V02D07T

DS 650



V02C36U

DS 650



CARBURETOR AND FUEL SYSTEM CARBURATEUR ET SYSTÈME D'ALIMENTATION D'ESSENCE

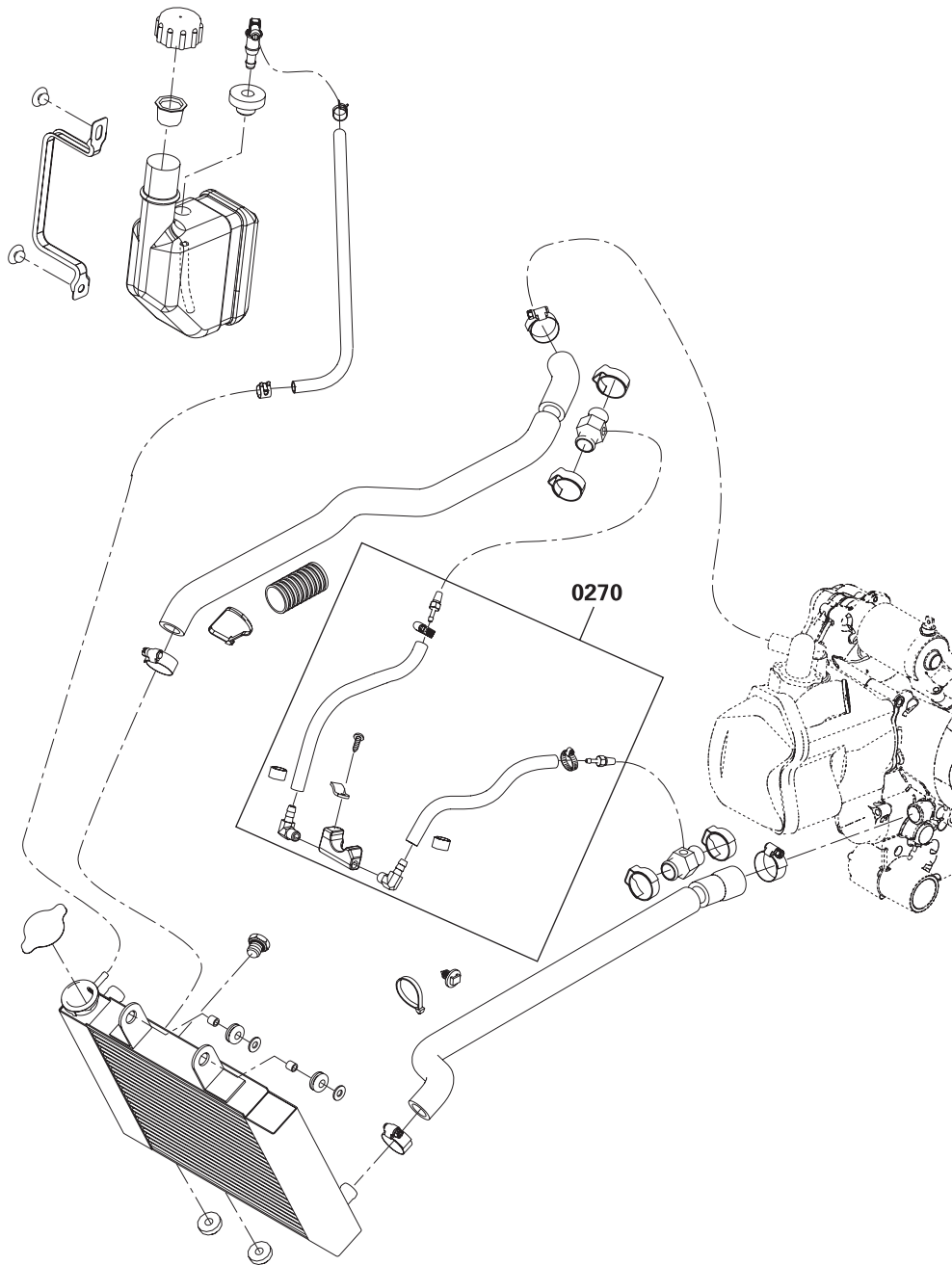
SYSTEM SYSTÈME	CODE	DESCRIPTION	RALLY	DS 250	DS 650
			10	11	12
02	00	NO LABOR INVOLVED AUCUNE MAIN-D'OEUVRE	0	0	0
02	01	AIR INTAKE SILENCER ASS'Y SILENCIEUX D'ADMISSION D'AIR COMPLET	0.4	0.6	0.9
02	02	CARBURETOR ASS'Y CARBURATEUR COMPLET	0.4	0.4	0.5
02	06	THROTTLE CABLE CÂBLE D'ACCÉLÉRATEUR	0.7	0.6	0.4
02	09	OIL INJECTION RESERVOIR RÉSERVOIR D'HUILE À INJECTION			0.7
02	11	FLOAT SYSTEM ANY/OR ALL PARTS SYSTÈME DE FLOTTEUR TOUTES PIÈCES	0.4	0.6	
02	13	JET NEEDLE, THROTTLE SLIDE AIGUILLE DE GICLÉUR, TIR D'ÉTRANGLEUR	0.5	0.6	0.7
02	15	CARBURETOR CLEANING AND REBUILDING NETTOYAGE ET REMONTAGE DU CARBURATEUR	1.0	1.0	1.0
02	16	INTAKE ADAPTOR ADAPTATEUR D'AMMISSION	0.3	0.4	0.6
02	17	MAIN JET, NEEDLE JET, PILOT JET GICLÉUR PRINCIPAL/AIGUILLE/RALENTIE	0.5	0.6	0.7
02	19	AIR INTAKE TUBE TUYAU D'ADMISSION D'AIR	0.4	0.4	0.3
02	23	REAR AIR INTAKE TUBE A/O SLEEVE TUYAU D'ADMISSION D'AIR ARRIÈRE E/O DOUILLE	0.3	0.3	0.3
02	40	CHOKE CABLE CÂBLE D'ÉTRANGLEUR	0.6	0.4	
02	52	FUEL FILTER FILTRE À ESSENCE		0.3	
02	56	FUEL SHUT OFF VALVE SOUPAPE D'ARRÊT D'ESSENCE	0.4	0.3	0.5
02	58	FUEL TANK RÉSERVOIR D'ESSENCE	0.5	1.5	0.5
02	59	INTAKE COVER AND/OR SEAL COUVERCLE ET/OU JOINT D'ÉTANCHÉITÉ	0.3	0.3	
02	60	FUEL CAP BOUCHON DU RÉSERVOIR D'ESSENCE	0.3	0.3	0.3
02	64	DIAPHRAGM COVER AND/OR SPRING AND/OR DIAPHRAGM ASS'Y COUVERCLE DU DIAPHRAGME ET/OU DE RESSORT ET/OU DU DIAPHRAGME COMPLET			0.3
02	66	VENT HOSE(FROM ENGINE TO AIR INTAKE) BOYAU DE VENTILATION (DU MOTEUR AU SILENCIEUX D'ADMISSION)			0.4
02	67	FUEL HOSE (VALVE TO CARBURETOR) BOYAU D'ESSENCE (SOUPAPE AU CARBURATEUR)	0.3	0.3	

CARBURETOR AND FUEL SYSTEM CARBURATEUR ET SYSTÈME D'ALIMENTATION D'ESSENCE

02
SYSTEM/SYSTÈME

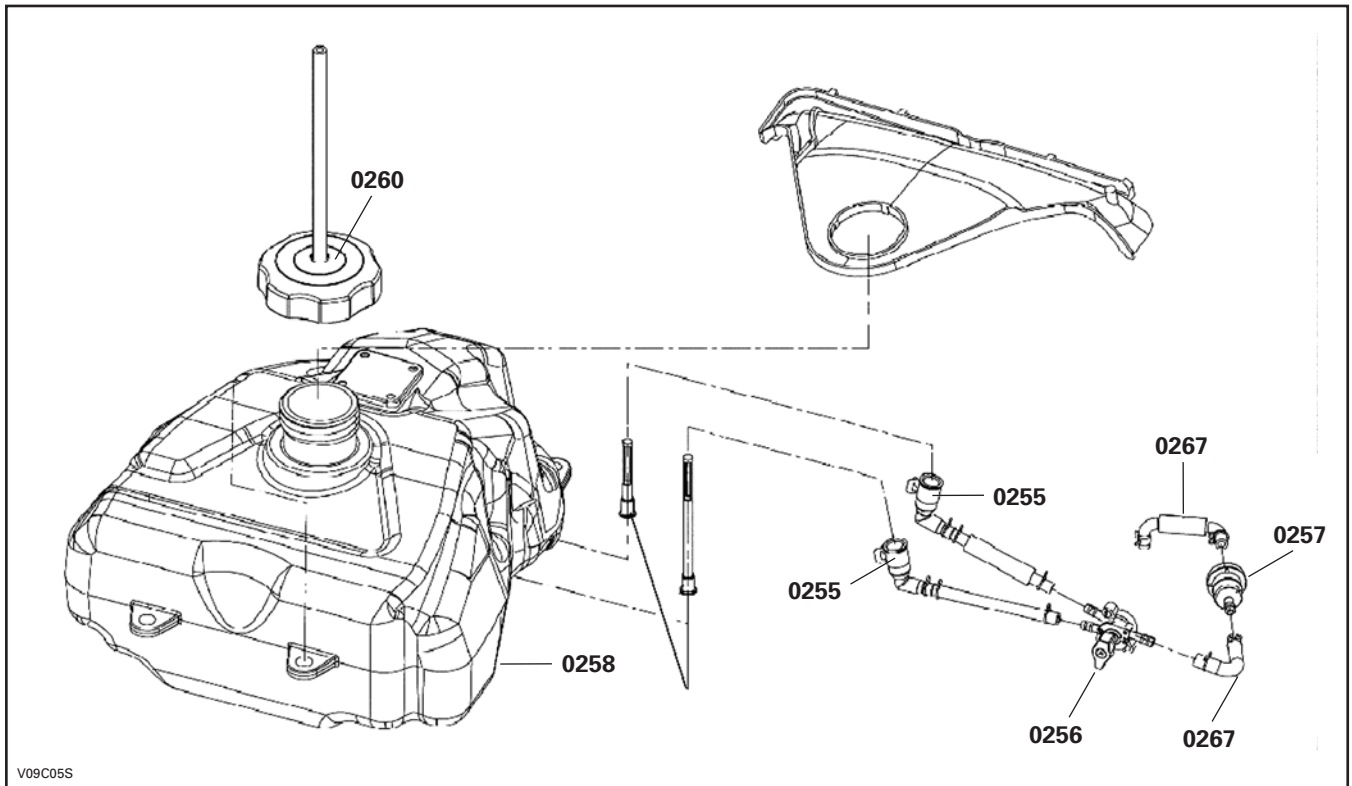
SYSTEM SYSTÈME	CODE	DESCRIPTION	RALLY	DS 250	DS 650
			10	11	12
02	69	AIR FILTER FILTRE À AIR	0.3	0.3	0.3
02	70	CARBURETOR HEATER CHAUFFE CARBURATEUR	0.6		
02	71	CARBURETOR BRACKET SUPPORT DU CARBURATEUR			0.3
02	72	INTAKE MANIFOLD CONNECTEUR D'ADMISSION			0.8
02	73	FUEL SENDING (UNIT) BOYAU À ESSENCE (CHAQUE)		0.3	
02	87	PLUNGER ASS'Y, SPRING, O-RING, HOLDER PLONGEUR ASSEMBLÉ, RESSORT, JOINT, GUIDE DE RETENU	0.4		0.4

Rally

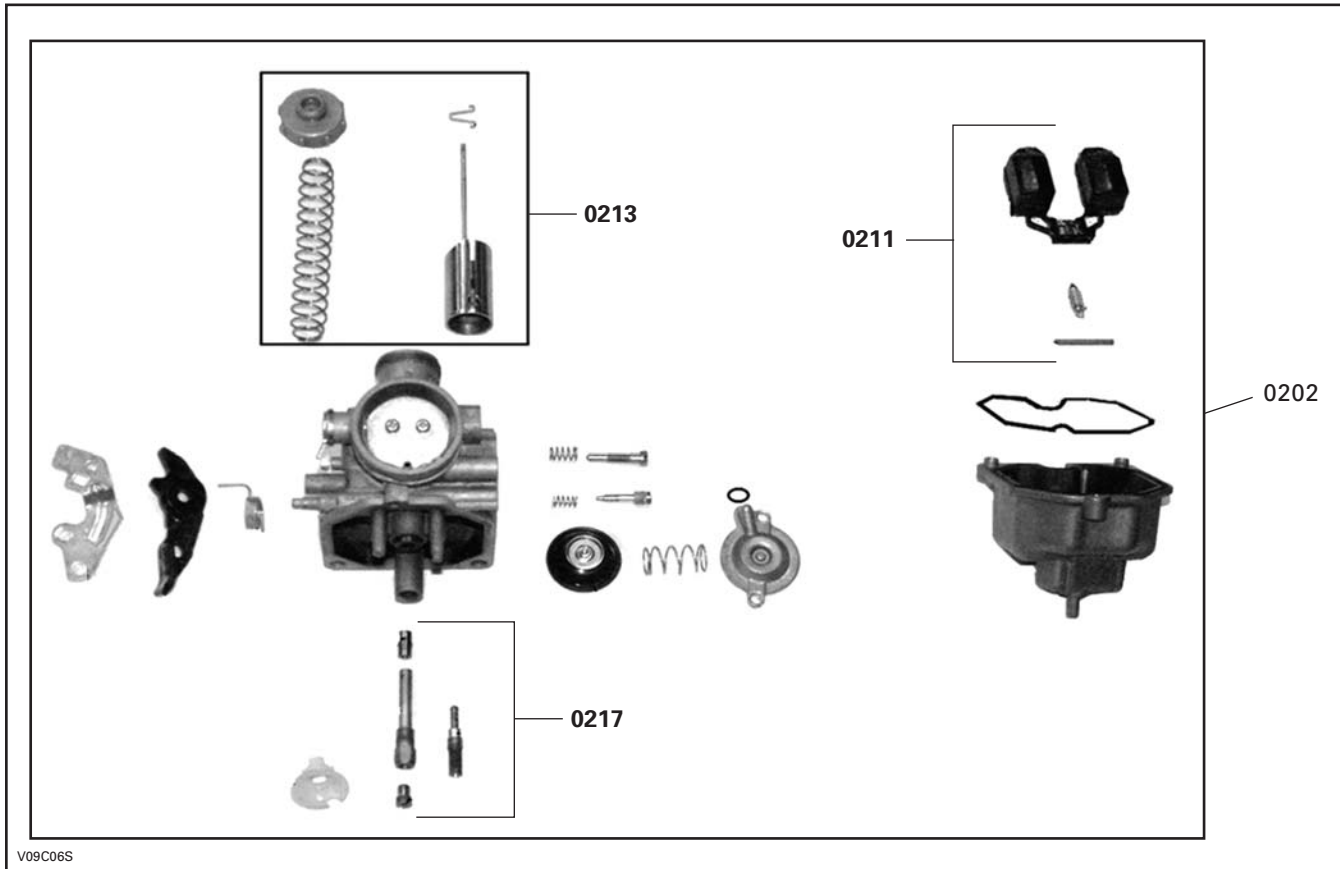


V06C1RT

DS 250



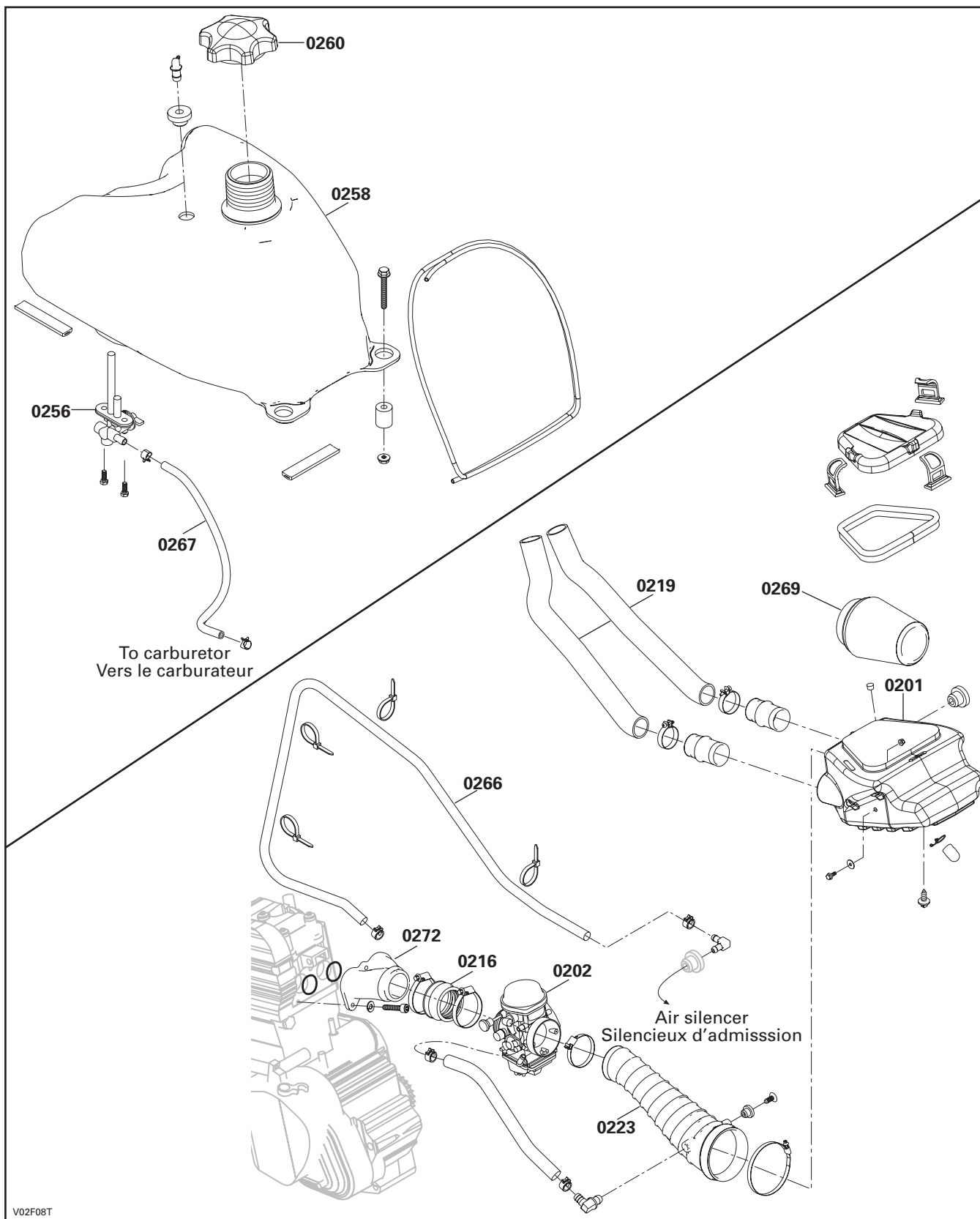
DS 250



CARBURETOR AND FUEL SYSTEM CARBURATEUR ET SYSTÈME D'ALIMENTATION D'ESSENCE

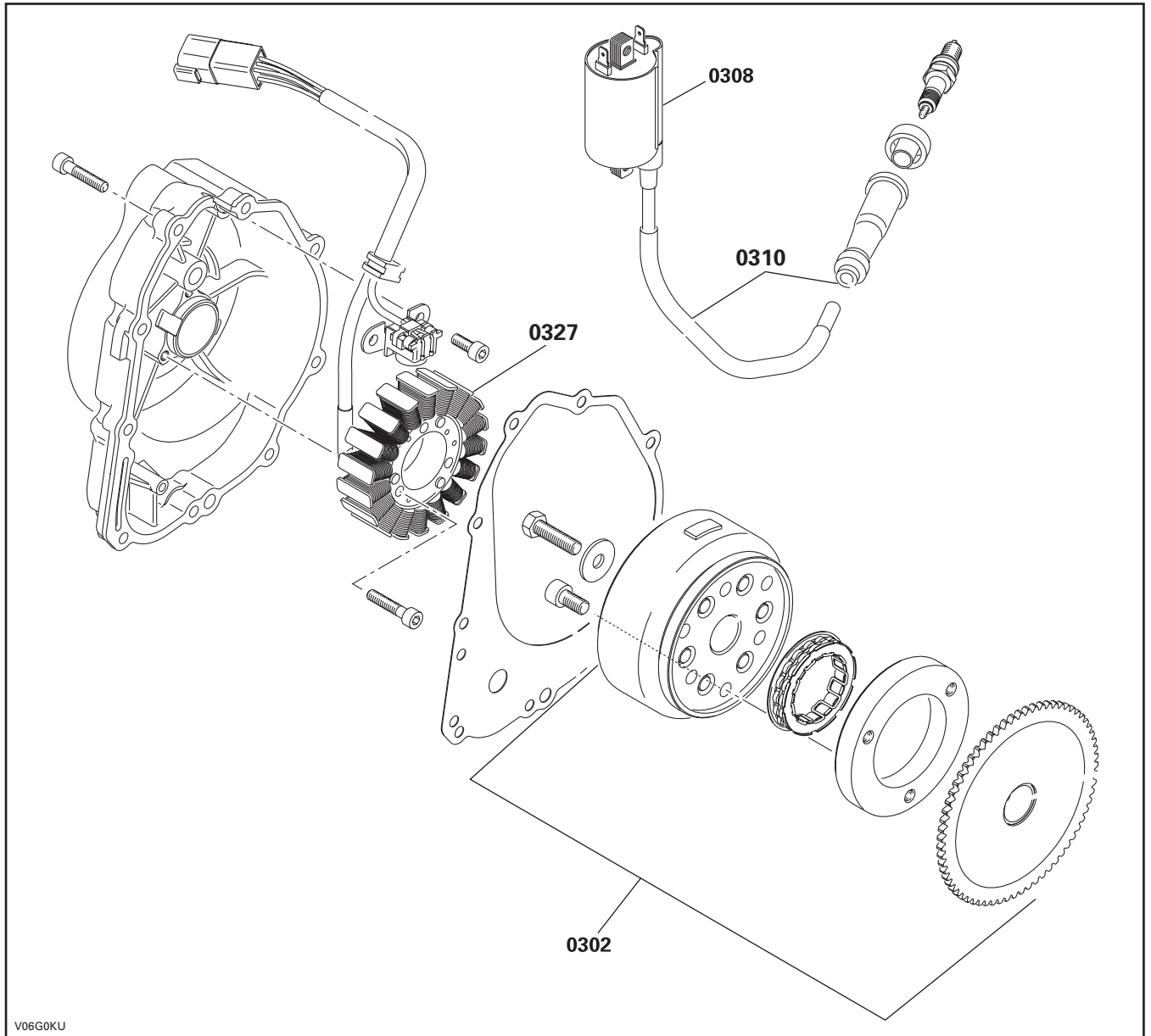
02
SYSTEM/SYSTÈME

DS 650

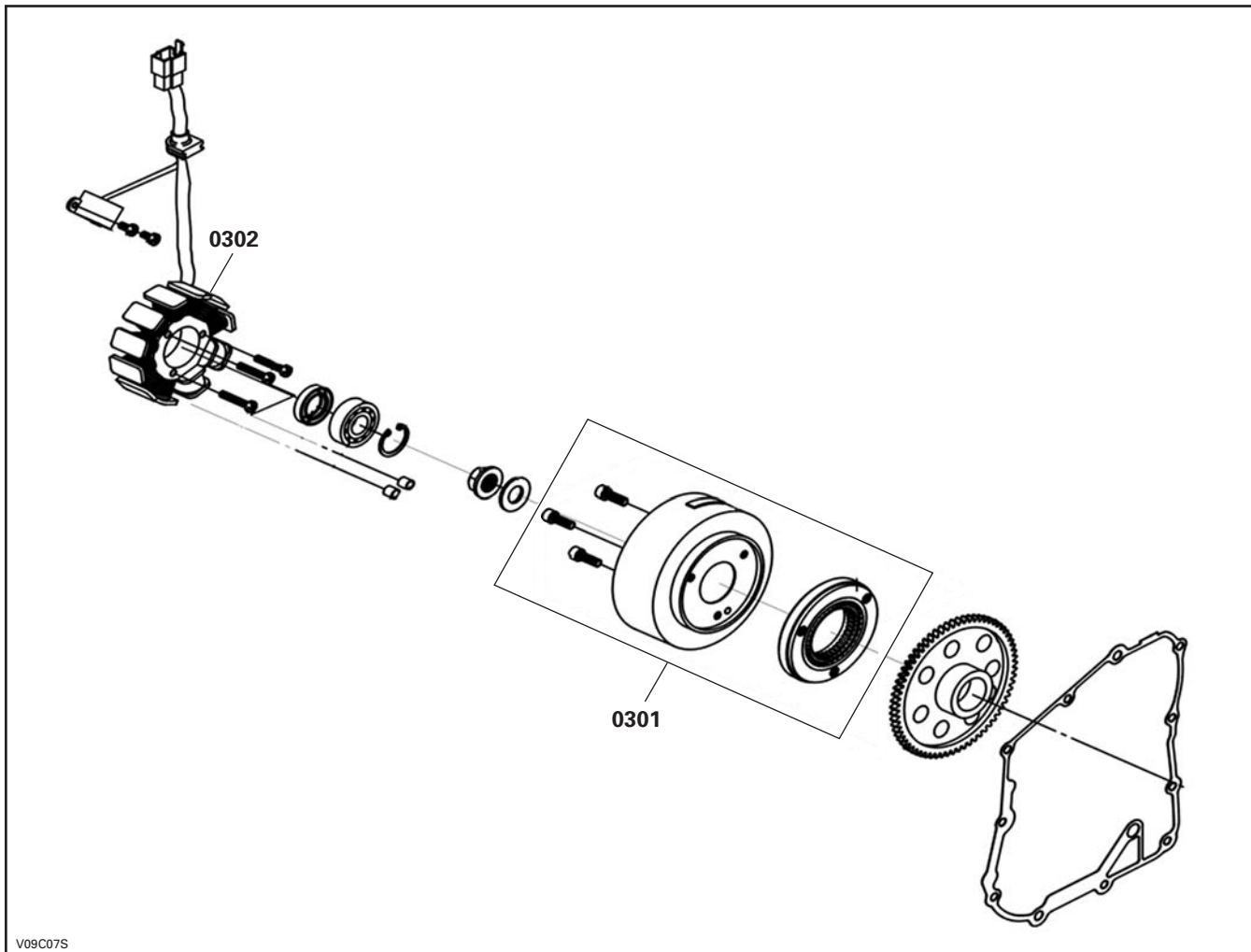


SYSTEM SYSTÈME	CODE	DESCRIPTION	RALLY	DS 250	DS 650
			10	11	12
03	00	NO LABOR INVOLVED AUCUNE MAIN-D'OEUVRE	0	0	0
03	01	GENERATOR FLYWHEEL VOLANT MAGNÉTIQUE		1.0	
03	02	MAGNETO ASS'Y MAGNÉTO COMPLET	0.7	0.8	0.6
03	08	IGNITION COIL (EACH) BOBINE D'ALLUMAGE (CHAQUE)	0.3	0.3	0.7
03	10	IGNITION CABLE CÂBLE D'ALLUMAGE	0.3		0.3
03	13	PICK UP ASS'Y CAPTEUR COMPLET			0.6
03	23	SPARK PLUG BOUGIE		0.3	
03	27	STATOR ASS'Y STATOR COMPLET	0.6		0.5

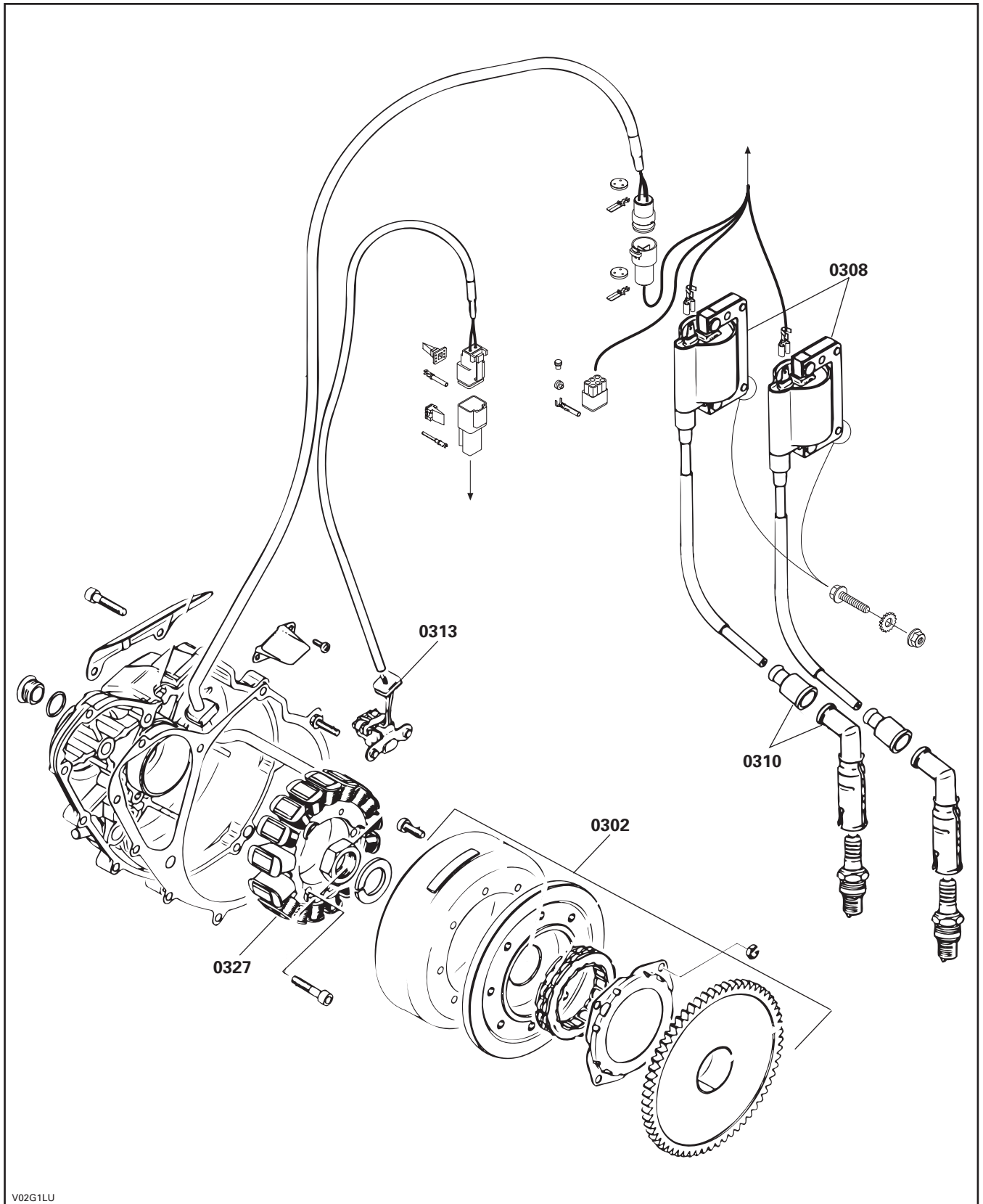
Rally



DS 250



DS 650



V02G1LU

04

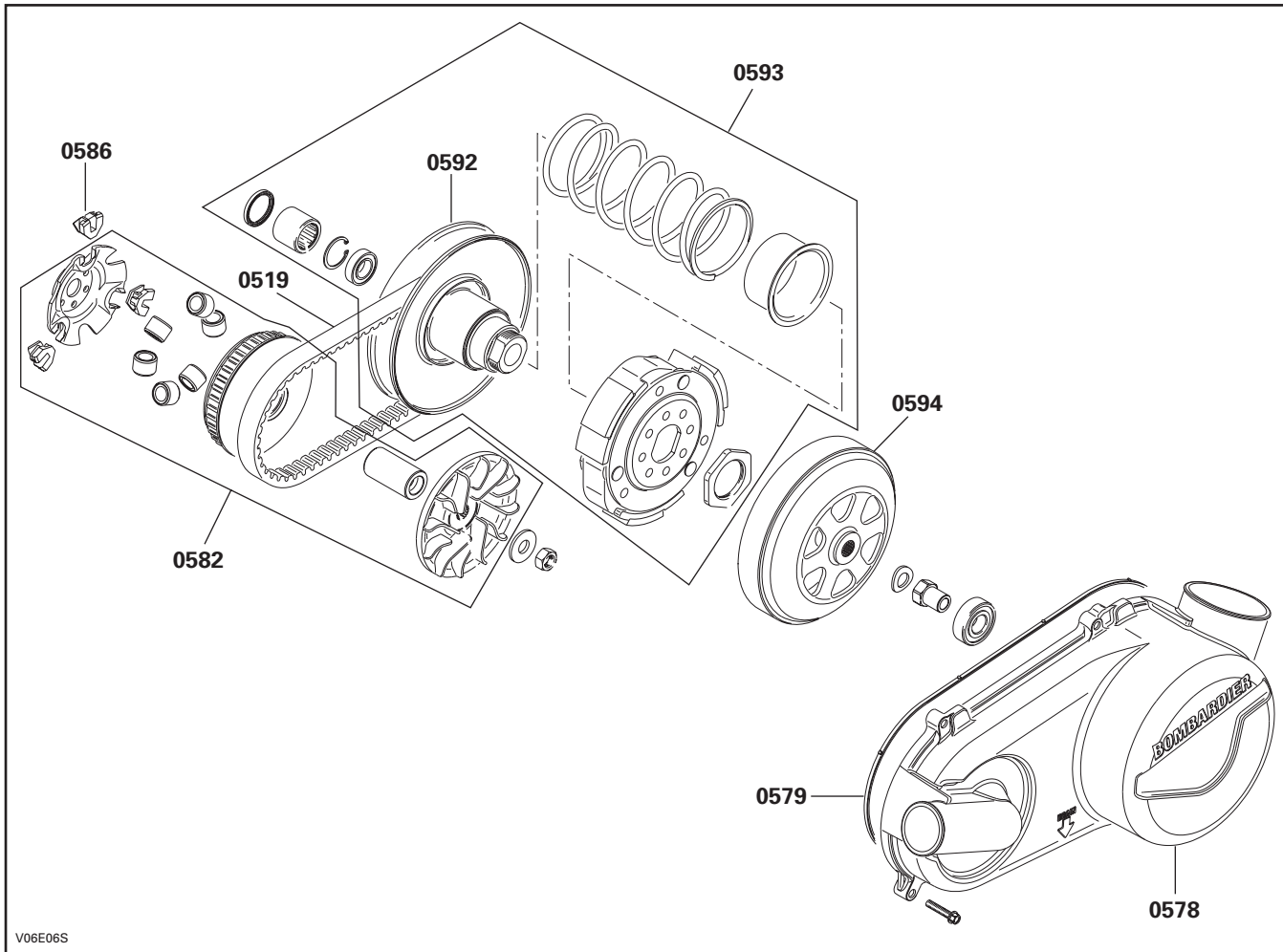
STARTER DÉMARREUR

SYSTEM/SYSTÈME

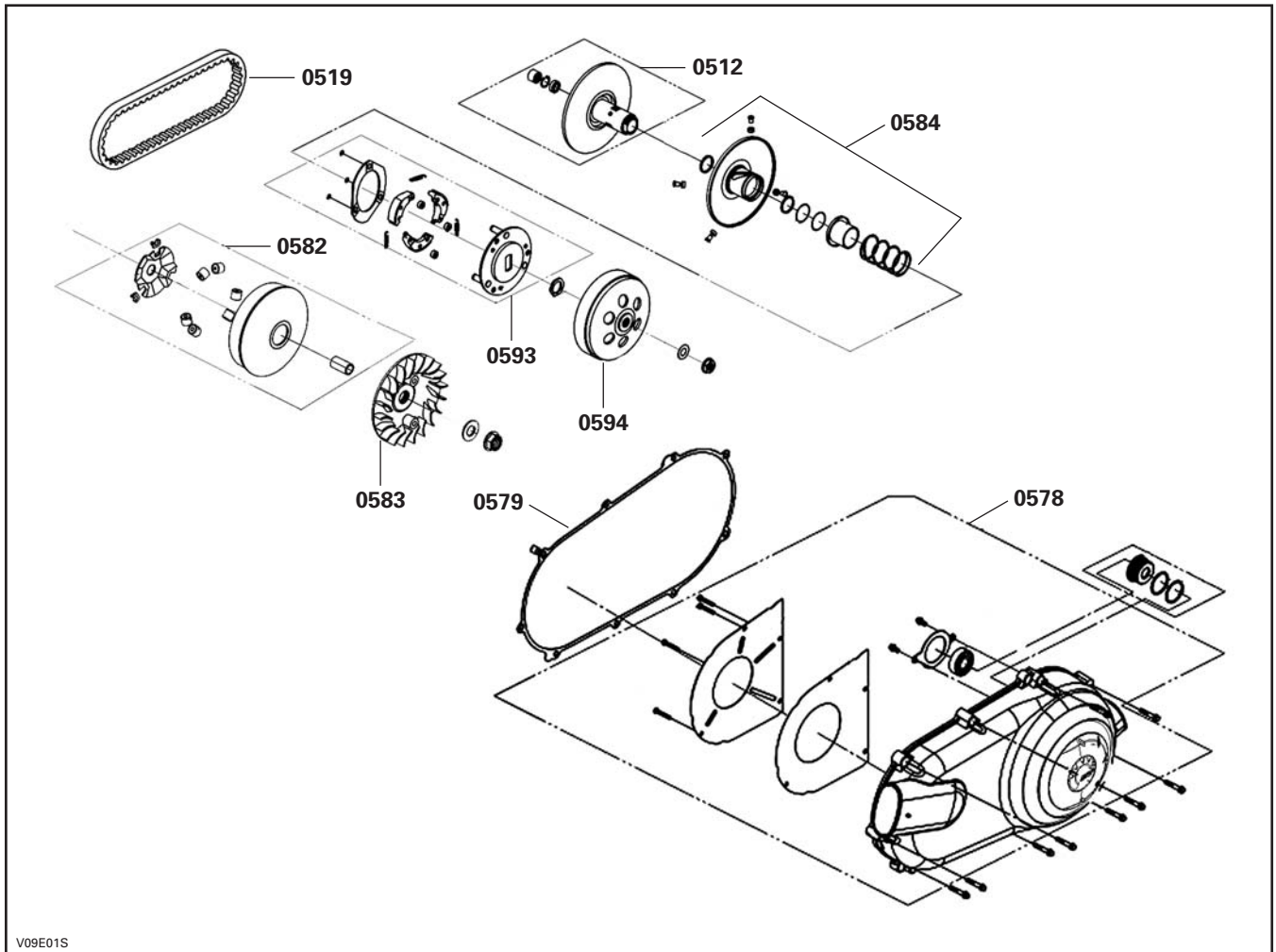
SYSTEM SYSTÈME	CODE	DESCRIPTION	RALLY	DS 250	DS 650
			10	11	12
04	00	NO LABOUR INVOLVED AUCUNE MAIN-D'OEUVRE	0	0	0
04	02	ELECTRIC STARTER ASS'Y DÉMARREUR ÉLECTRIQUE COMPLET	0.5	0.3	0.3
04	03	STARTER RELAY SOLENOÏDE DE DÉMARRAGE	0.3	0.3	0.4
04	19	STARTER DRIVE LANCEUR DE DÉMARREUR		1.0	
04	21	STARTER SPROCKET ASS'Y ENGRENAGE DE DÉMARREUR COMPLET	0.7		

SYSTEM SYSTÈME	CODE	DESCRIPTION	RALLY	DS 250	DS 650
			10	11	12
05	00	NO LABOR INVOLVED AUCUNE MAIN-D'OEUVRE	0	0	0
05	12	DRIVEN PULLEY SLIDING HALF DEMI-POULIE MENÉE COULISSANTE	0.5	0.5	
05	19	DRIVE BELT COURROIE D'ENTRAÎNEMENT	0.5	0.5	
05	55	LEVER BUTTON BOUTON DE LEVIER	0.3	0.3	
05	56	LEVER ASS'Y A/O LEVER SPRING LEVIER ASSEMBLÉ E/O RESSORT DE LEVIER	0.3	0.3	
05	65	CLUTCH CABLE CÂBLE D'EMBRAYAGE			0.3
06	66	GEARSHIFT LEVER LEVIER D'EMBRAYAGE			0.3
06	68	LEVER-RELEASE CLUTCH LEVIER DE DÉBRAYAGE			0.3
05	78	CVT COVER COUVERCLE CVC	0.4	0.3	
05	79	GASKET ENDUIT D'ÉTANCHÉITÉ	0.4	0.3	
05	82	DRIVE PULLEY ASS'Y POULIE MOTRICE COMPLÈTE	0.5	0.5	
05	83	DRIVE PULLEY FIXED HALF DEMI-POULIE MOTRICE FIXE		0.5	
06	86	SLIDER SHOES GLISSIÈRES	0.6		
06	92	CVT DRIVEN POULIE MENÉE	0.6		
05	93	CLUTCH ASS'Y EMBRAYAGE COMPLET	0.6	0.5	
05	94	CLUTCH DRUM TAMBOUR D'EMBRAYAGE	0.5	0.5	
05	95	AIR INTAKE (CVT) ENTRÉE D'AIR (CVT)	0.3	0.3	
05	96	AIR OUTLET (CVT) SORTIE D'AIR (CVT)	0.3	0.3	

Rally

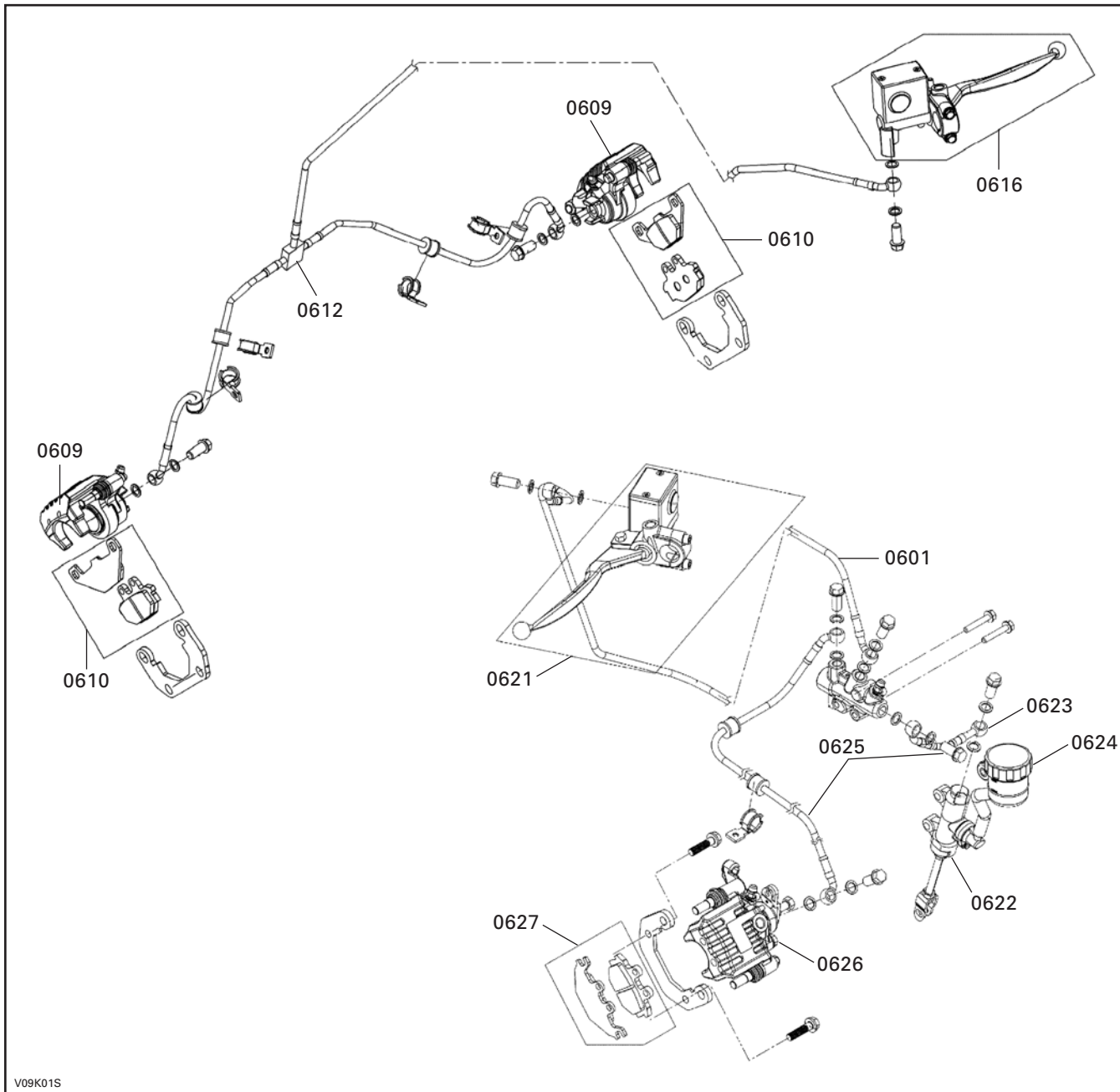


DS 250



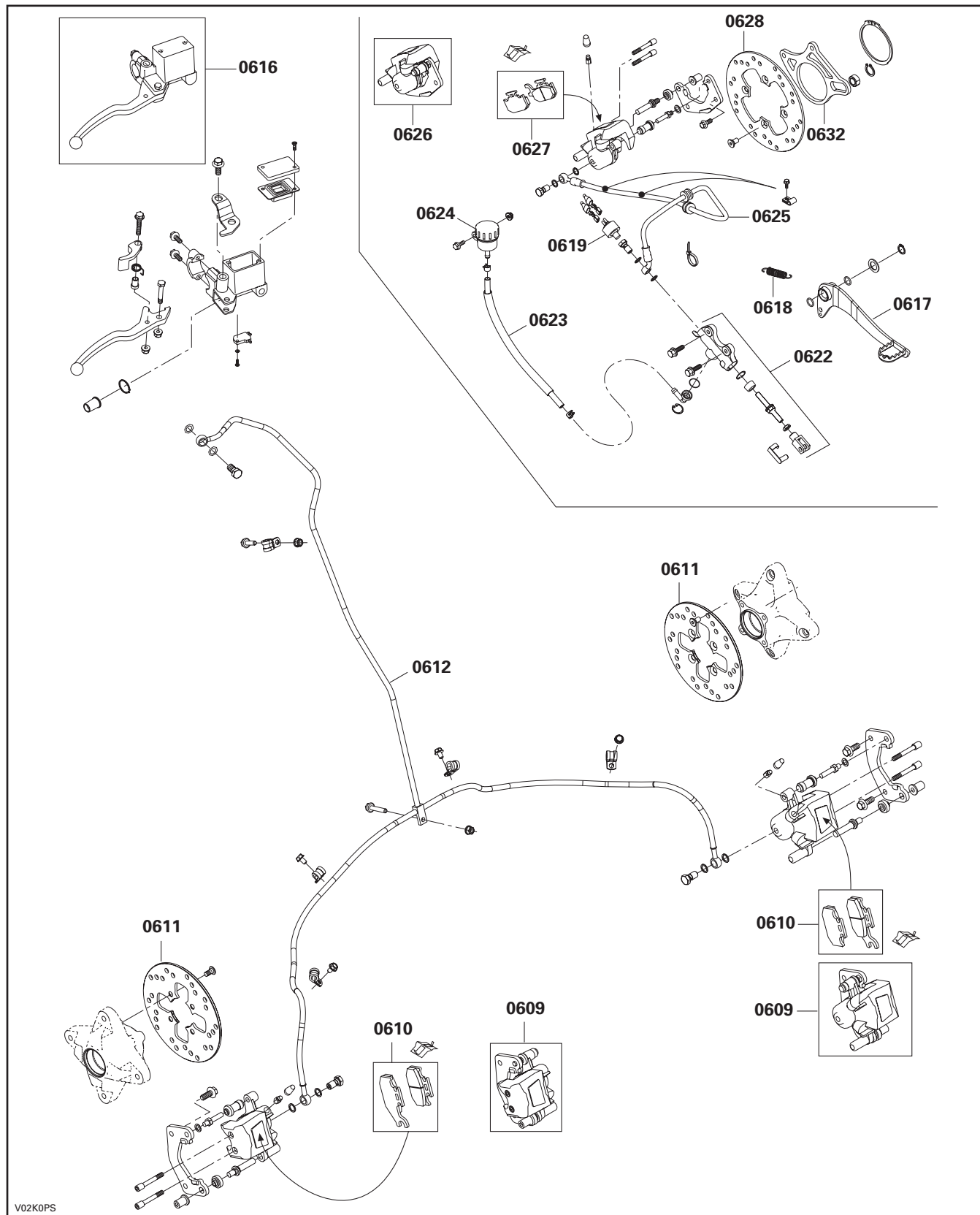
SYSTEM SYSTÈME	CODE	DESCRIPTION	RALLY	DS 250	DS 650
			10	11	12
06	00	NO LABOR INVOLVED AUCUNE MAIN-D'OEUVRE	0	0	0
06	01	BRAKE HOSE BOYAU DE FREIN		0.8	
06	09	FRONT CALIPER (RIGHT OR LEFT) ÉTRIER AVANT (DROIT OU GAUCHE)	0.4	0.4	0.4
06	10	FRONT BRAKE PAD (RH OR LH) PLAQUETTE DE FREIN AVANT (DR OU GA)	0.3	0.3	0.3
06	11	FRONT BRAKE DISC (RIGHT OR LEFT) DISQUE DE FREIN AVANT (DROIT OU GAUCHE)	0.5	0.5	0.5
06	12	FRONT FLEXIBLE BRAKE HOSE (RIGHT OR LEFT) BOYAU FLEXIBLE FREIN AVANT (DROIT OU GAUCHE)	0.3	0.8	0.7
06	16	FRONT MASTER CYLINDER MAÎTRE-CYLINDRE AVANT	0.4	0.4	0.4
06	17	REAR BRAKE PEDAL PÉDALE DE FREIN ARRIÈRE	0.4	0.4	0.4
06	18	REAR BRAKE PEDAL SPRING RESSORT DE LA PÉDALE DE FREIN ARRIÈRE	0.3	0.3	0.3
06	19	BRAKE SWITCH INTERRUPTEUR DE FREIN		0.3	0.3
06	20	REAR BRAKE CABLE CÂBLE DU FREIN ARRIÈRE	0.7		0.7
06	21	REAR BRAKE HANDLE MANETTE DE FREIN ARRIÈRE	0.4	0.4	
06	22	REAR MASTER CYLINDER MAÎTRE-CYLINDRE ARRIÈRE	0.7	0.7	0.7
06	23	REAR OIL HOUSING HOSE BOYAU CARTER D'HUILE ARRIÈRE		0.8	0.3
06	24	REAR OIL HOUSING CARTER D'HUILE ARRIÈRE		0.3	0.3
06	25	REAR BRAKE HOSE BOYAU DE FREIN ARRIÈRE	0.6	0.7	0.5
06	26	REAR CALIPER ÉTRIER ARRIÈRE	0.4	0.4	0.4
06	27	REAR BRAKE PAD PLAQUETTE DE FREIN ARRIÈRE	0.3	0.3	0.3
06	28	REAR BRAKE DIS A/O HUB DISQUE DE FREIN ARRIÈRE E/O MOYEU	0.6	0.6	0.6
06	32	REAR CALIPER SUPPORT SUPPORT DE L'ÉTRIER ARRIÈRE	0.6	0.6	0.6

Rally/DS 250



V09K01S

DS 650



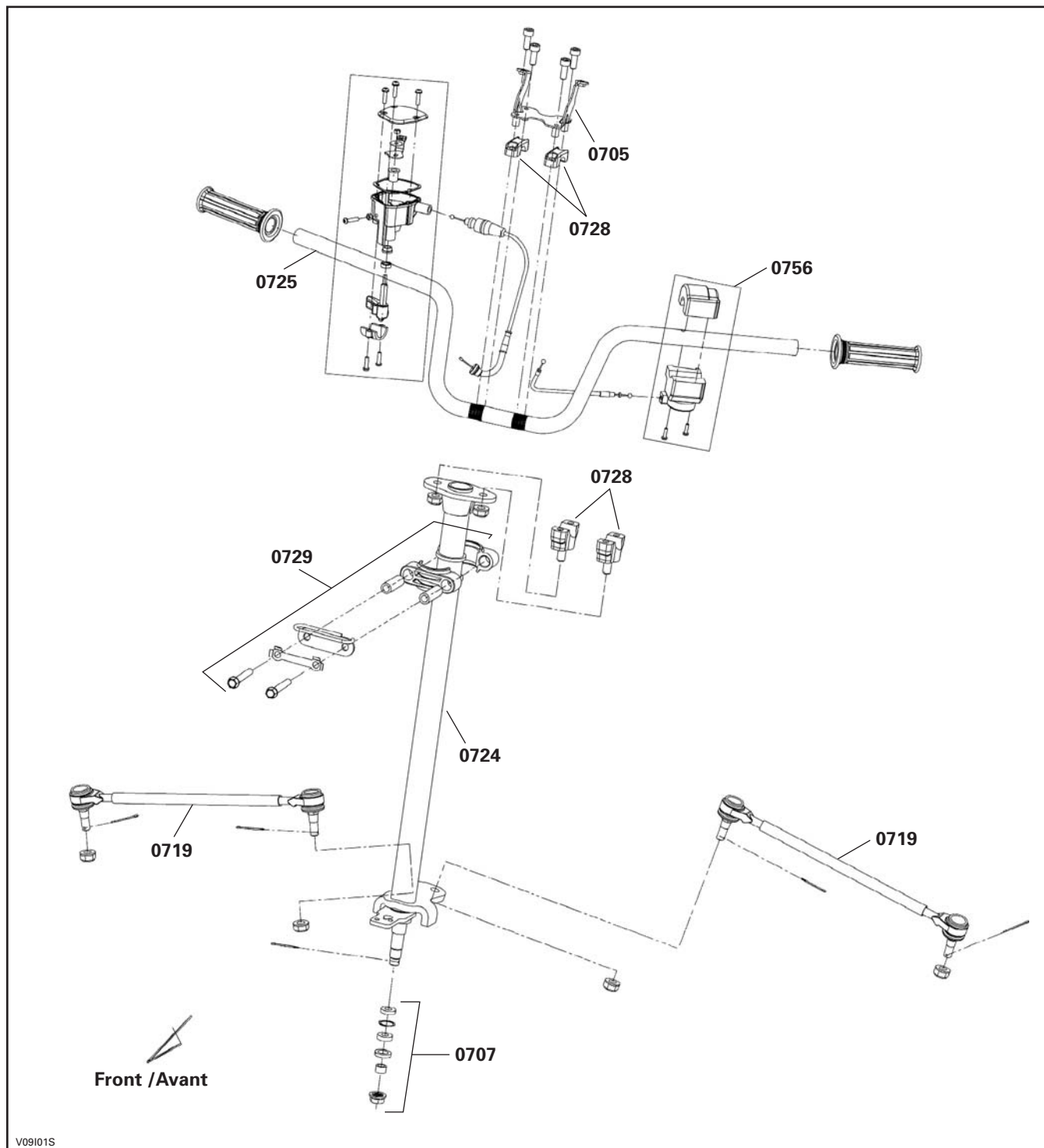
V02K0PS

STEERING/FRONT DRIVE SYSTEM AND SUSPENSION DIRECTION/SYSTÈME D'ENTRAÎNEMENT AVANT ET SUSPENSION

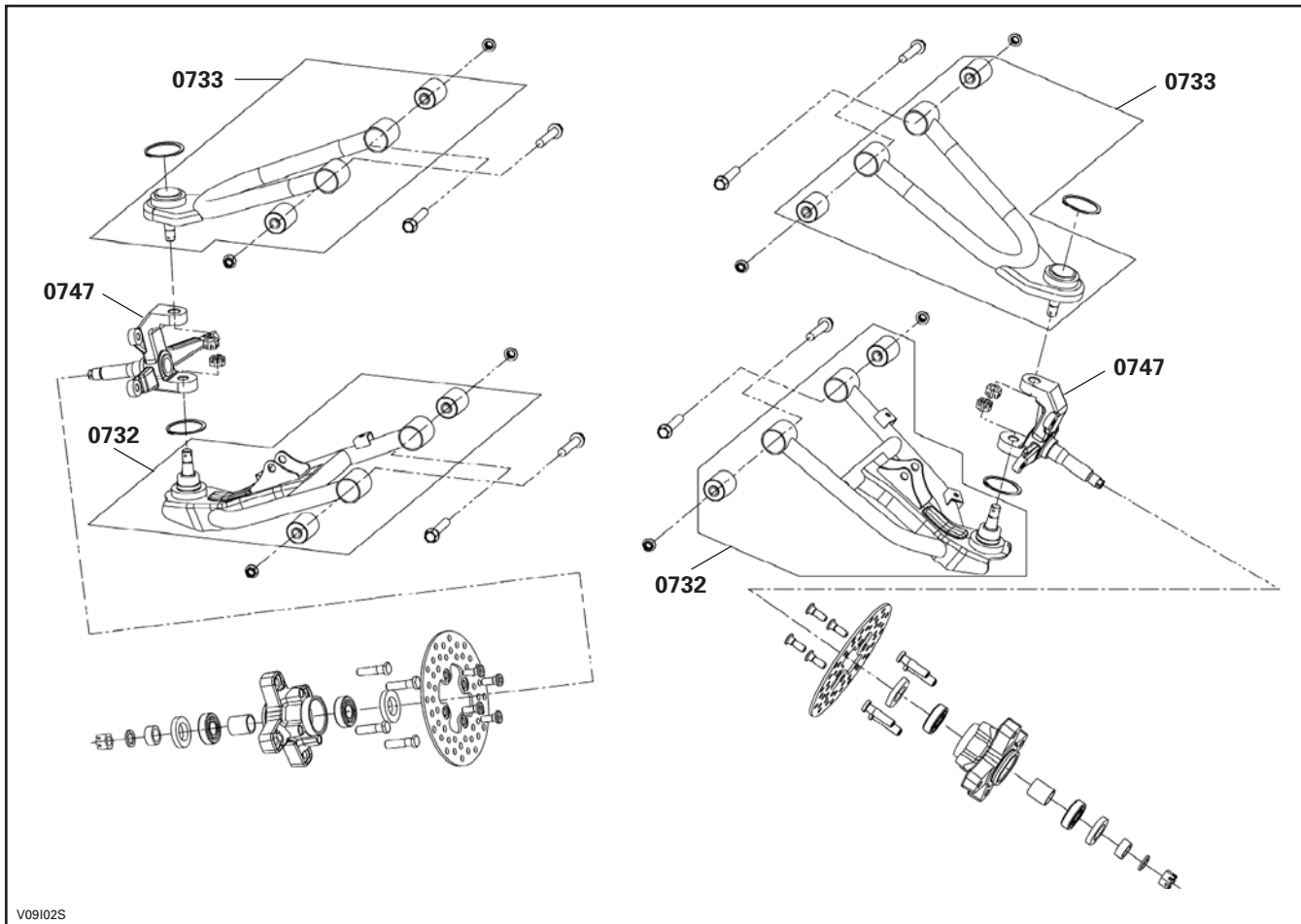
07
SYSTEM/SYSTÈME

SYSTEM SYSTÈME	CODE	DESCRIPTION	RALLY	DS 250	DS 650
			10	11	12
07	00	NO LABOR INVOLVED AUCUNE MAIN-D'OEUVRE	0	0	0
07	05	STEERING CLAMP AND/OR STEERING COVER SUPPORT BRIDE DE DIRECTION ET/OU SUPPORT DU COUVRE GUIDON	0.3		0.3
07	07	THRUST BEARING PALIER À BUTÉE	1.9	1.8	1.5
07	12	INTERNAL BALL JOINT (RH OR LH) JOINT À ROTULE INTERNE (DR OU GA)	0.3		0.3
07	13	EXTERNAL BALL JOINT (RH OR LH) JOINT À ROTULE EXTERNE (DR OU GA)	0.3		0.3
07	19	TIE ROD FOR RH OR LH STEERING ARM BARRE D'ACCOUPLEMENT/BRAS DE DIRECTION DR OU GA	0.4	0.6	0.4
07	24	MAIN TUBE TUBE PRINCIPAL	1.8	1.8	2.0
07	25	HANDLEBAR GUIDON	0.6	0.6	0.6
07	26	HANDLE BAR GRIP/HOUSING/PARKING BRAKE POIGNÉE DE GUIDON/LOGEMENT/FREIN DE STATIONNEMENT	0.3		0.3
07	27	STEERING COVER COUVRE GUIDON	0.3	0.3	0.3
07	28	HALF HOUSING AND HOUSING BUSHING DEMI-LOGEMENT ET DOUILLE DE LOGEMENT	0.7	0.4	0.9
07	29	LOWER STEERING MAIN TUBE BUSHING DOUILLE INFÉRIEURE DE COLONNE DE DIRECTION		0.7	
07	32	LOWER ARM A/O BALL JOINT (R OR L) BRAS INFÉRIEURE ET/OU JOINT À ROTULE (DR OU GA)	0.5	0.5	0.7
07	33	UPPER ARM (L.H. OR R.H.) BRAS DE SUSPENSION SUPÉRIEUR (GA OU DR)		0.5	
07	37	SHOCK, SPRING, STOPPER, PROTECTOR AND SEAT (RH OR LH) AMORTISSEUR, RESSORT, BUTÉE, SIÈGE ET PROTECTEUR (DR OU GA)	0.3	0.3	0.3
07	47	KNUCKLE (RH OR LH) PORTE-FUSÉE (DR OU GA)	0.4	0.4	0.6
07	50	TIRE ASS'Y (REAR OR FRONT) PNEU COMPLET (AVANT OU ARRIÈRE)	0.4	0.4	0.4
07	56	THROTTLE HANDLE MANETTE D'ACCÉLÉRATEUR	0.3	0.3	0.3
07	72	BUSHING/CUSHION (LOWER AND/OR UPPER ARM) DOUILLE/COUSSIN (BRAS INFÉRIEUR ET SUPÉRIEUR)	0.4		0.4
07	73	BALL JOINT REPLACEMENT (2) REPLACEMENT À JOINT ROTULE (2)			1.4
07	74	FRONT SHOCK ASS'Y (LH OR RH) AMORTISSEUR AVANT COMPLET (GA OU DR)		0.3	
07	80	FRONT RIM ASS'Y JANTE AVANT COMPLET	0.4	0.4	

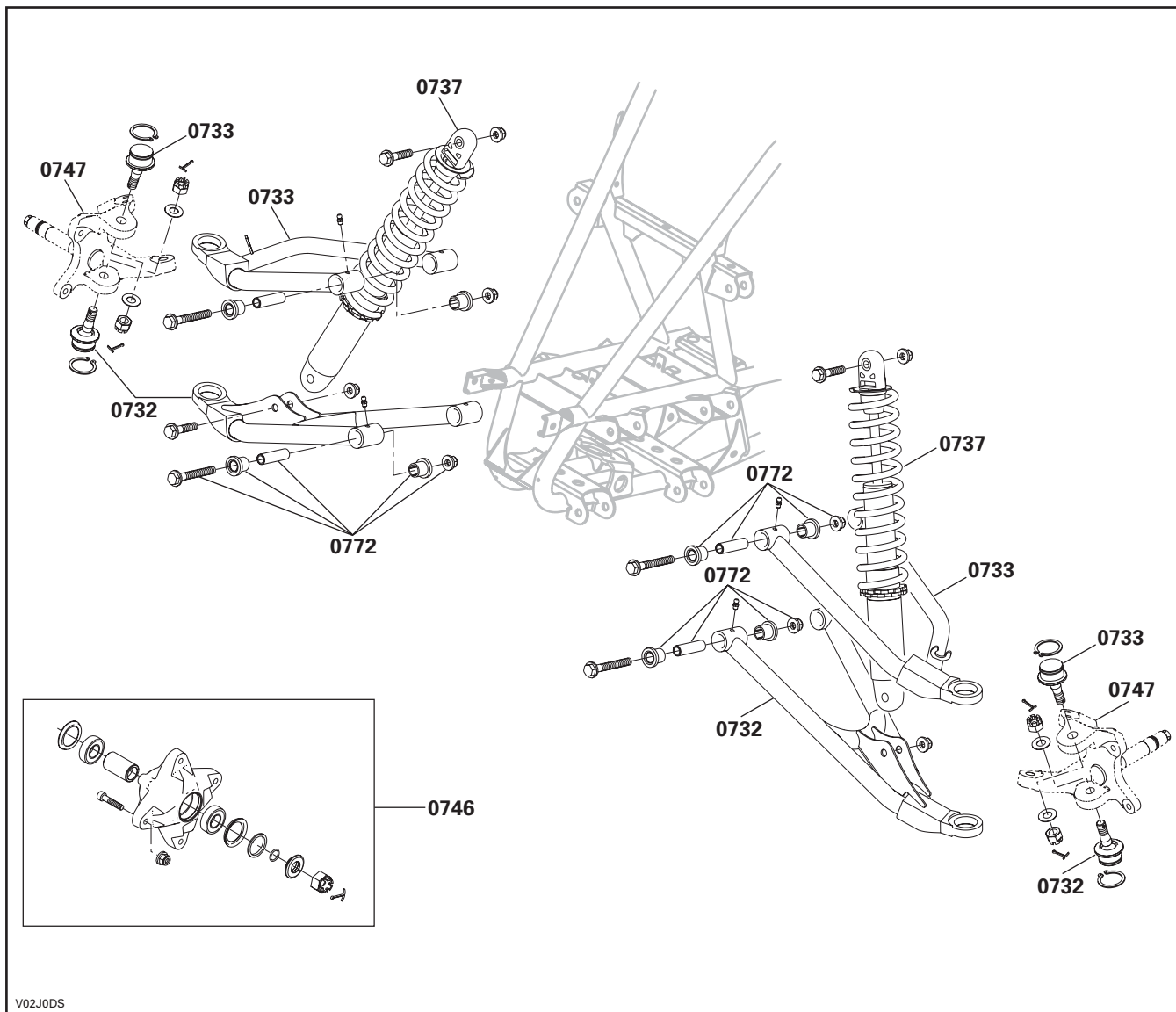
Rally/DS 250



Rally/DS 250



DS 650

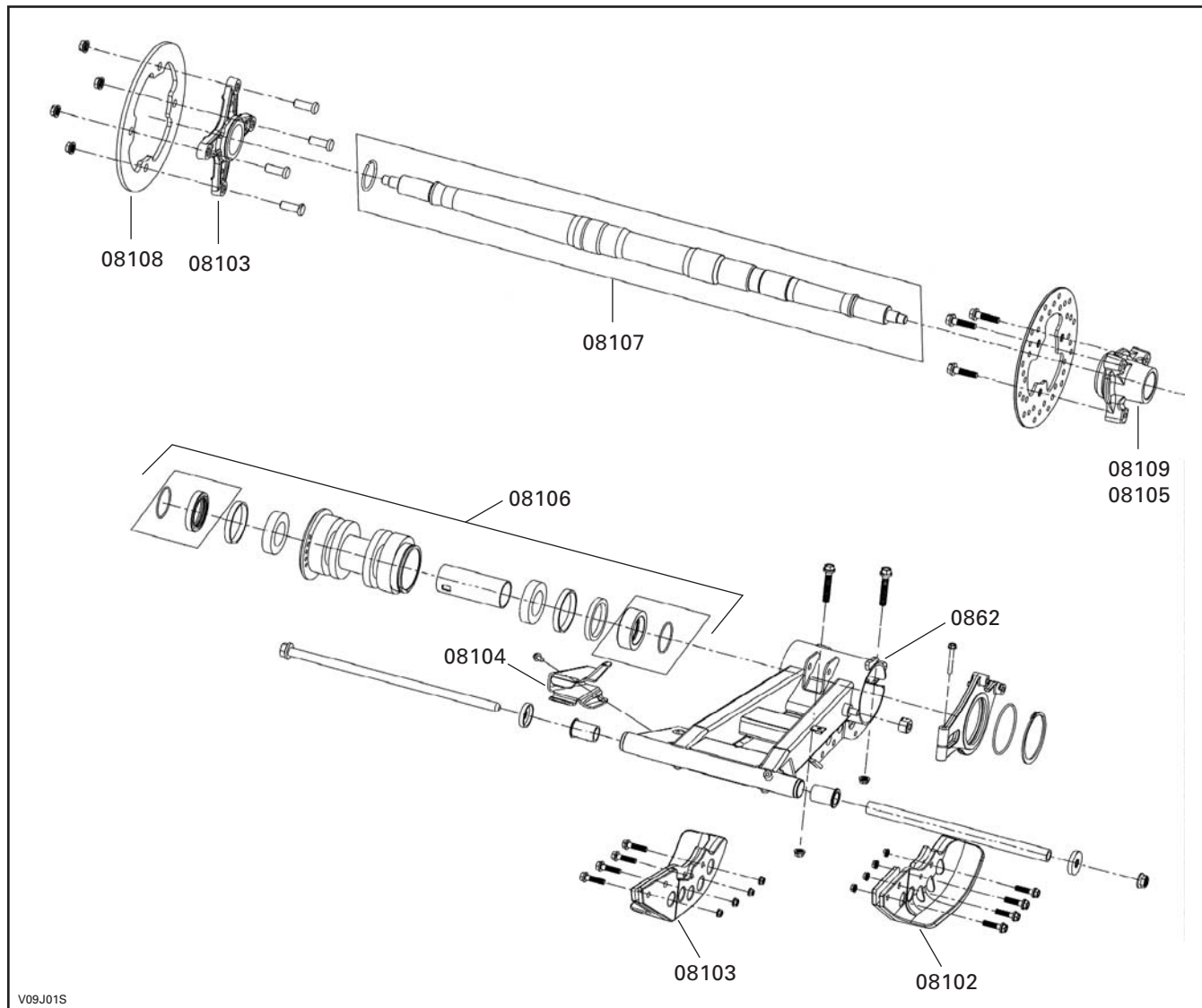


REAR DRIVE SYSTEM AND SUSPENSION **SYSTÈME D'ENTRAÎNEMENT ARRIÈRE ET SUSPENSION**

08
 SYSTEM/SYSTÈME

SYSTEM SYSTÈME	CODE	DESCRIPTION	RALLY	DS 250	DS 650
			10	11	12
08	00	NO LABOR INVOLVED AUCUNE MAIN-D'OEUVRE	0	0	0
08	05	REAR WHEEL HUB (RIGHT) MOYEU DE ROUE ARRIÈRE (DROIT)	0.3	0.3	0.3
08	55	REAR SHOCK ASS'Y/SPRING/RING/SEAT/GAS TANK AMORTISSEUR ARRIÈRE COMPLET/RESSORT/SIÈGE/RÉSERVOIR/BAGUE	0.3	0.3	0.6
08	62	SWING ARM BRAS OSCILLANT	1.5	1.5	1.5
08	101	LH PROTECTOR PROTECTEUR GAUCHE			0.5
08	102	RH PROTECTOR PROTECTEUR DROIT		0.3	0.6
08	103	CHAIN PROTECTOR PROTECTEUR DE CHAÎNE	1.2	0.3	0.3
08	104	CHAIN SLIDER SHOE GUIDE DE CHAÎNE	0.6	0.5	1.0
08	105	CHAIN REPLACEMENT REPLACEMENT DE LA CHAÎNE	1.4	0.8	1.0
08	106	CONE BEARINGS (CHAIN TIGHTENER) CARTER DE ROULEMENT (TENDEUR DE CHAÎNE)		1.3	
08	107	DRIVE AXLE AND/OR HUB ARBRE D'ENTRAÎNEMENT ET/OU DE MOYEU	1.3	1.3	1.3
08	108	SPROCKET ROUE DENTÉE	1.1	0.5	0.5
08	109	REAR WHEEL HUB (LEFT) MOYEU DE ROUE ARRIÈRE GAUCHE	0.3	0.3	0.3
08	110	ADJUSTING NUT ÉCROU DE RÉGLAGE			0.3
08	113	CHAIN ROLLER ROULEAU DE CHAÎNE	0.3		0.3
08	114	REAR RIM ASS'Y JANTE ARRIÈRE COMPLÈTE	0.4	0.4	

Rally/DS 250

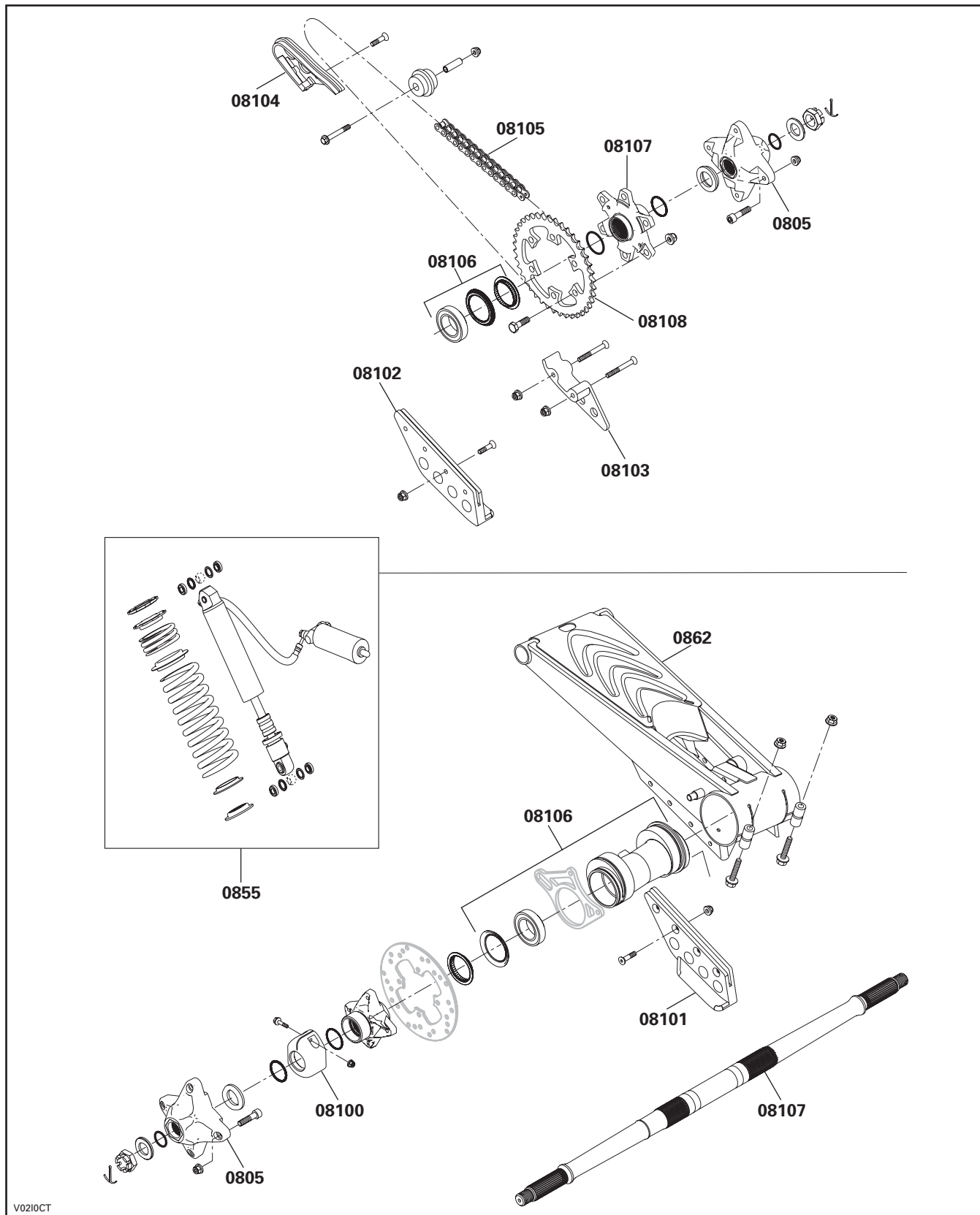


V09J01S

REAR DRIVE SYSTEM AND SUSPENSION SYSTÈME D'ENTRAÎNEMENT ARRIÈRE ET SUSPENSION

08
SYSTEM/SYSTÈME

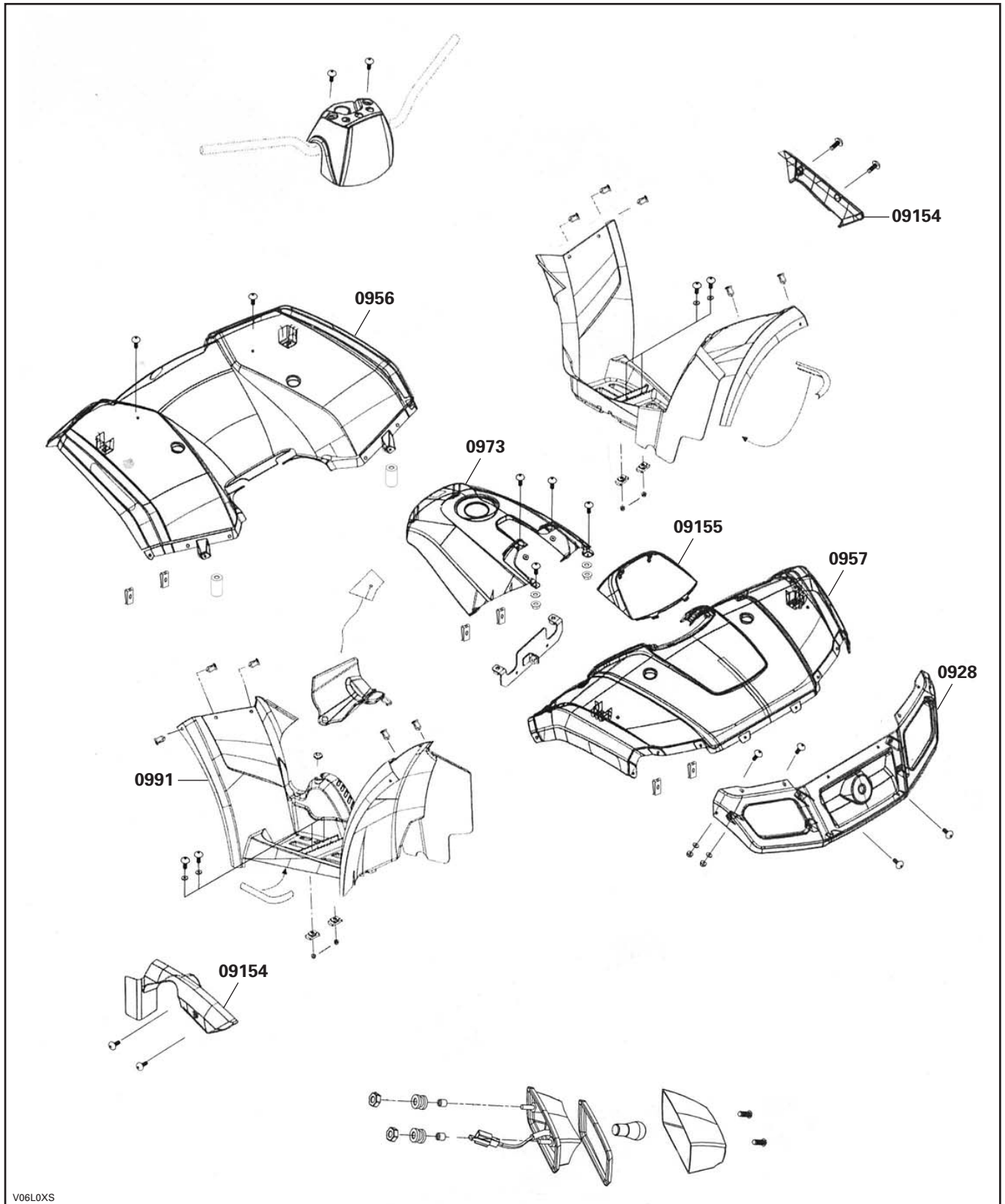
DS 650



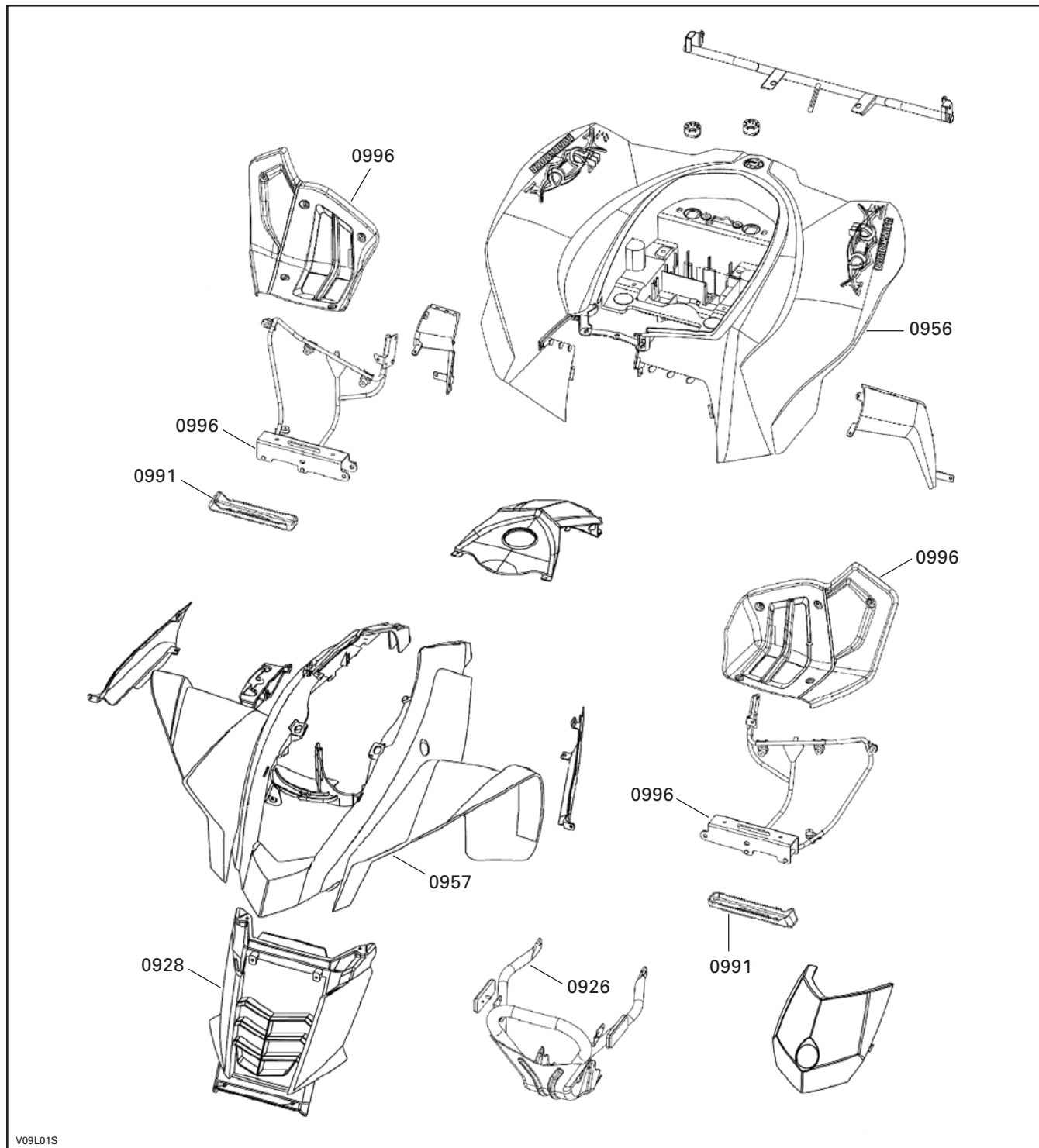
BODY AND ACCESSORIES CARROSSERIE ET ACCESSOIRES

SYSTEM SYSTÈME	CODE	DESCRIPTION	RALLY	DS 250	DS 650
			10	11	12
09	00	NO LABOR INVOLVED AUCUNE MAIN-D'OEUVRE	0	0	0
09	13	LUGGAGE RACK SUPPORT À BAGAGES	0.3		
09	21	SEAT AND/OR SUPPORT SIÈGE ET/OU SUPPORT	0.3	0.3	0.3
09	22	SEAT COVER HOUSSE DE SIÈGE	1.1		1.5
09	23	FOAM FOR SEAT CAOUTCHOUC MOUSSE DE SIÈGE	1.3		
09	25	LATCH BASE AND/OR LEVER AND/OR SPRING BASE DE LOQUET ET/OU DE LEVIER ET/OU DE RESSORT		0.3	0.3
09	26	FRONT BUMPER PARE-CHOCS AVANT	0.3	0.3	0.3
09	28	FRONT FASCIA FASCIA AVANT	0.3	0.4	0.3
09	34	REAR BUMPER PARE-CHOCS ARRIÈRE	0.3		0.3
09	48	FRONT FOOT REST (RH OR LH) REPOSE-PIED AVANT (DR OU GA)			0.3
09 *	49	FRAME CHÂSSIS	7.7	9.2	11.0
09	56	REAR FENDER AILE ARRIÈRE	0.6	1.1	0.4
09	57	FRONT FENDER AND/OR SUPPORT (RH OR LH) AILE AVANT ET/OU SUPPORT (DR OU GA)	0.3	0.9	0.3
09	73	FUEL TANK COVER COUVRE-RÉSERVOIR	0.3	0.3	0.3
09	85	BOX SUPPORT SUPPORT DE BOÎTIER			1.2
09	91	FOOTWELL (RH OR LH) REPOSE-PIED (DR OU GA)	0.3	0.3	
09	93	FRONT SKID PLATE PLAQUE DE PROTECTION AVANT			0.3
09	95	EACH DECAL CHAQUE AUTOCOLLANT	0.3	0.3	0.3
09	96	FOOT PROTECTOR AND/OR SUPPORT (RH OR LH) PROTÈGE-PIED ET/OU SUPPORT (DR OU GA)		0.4	0.4
09	138	HAND PROTECTOR PROTÈGE MAIN			0.3
09	154	COVER (RH OR LH) PANNEAU (DR OU GA)	0.3		
09	155	CONSOLE COVER COUVERCLE DE CONSOLE	0.3		

Rally

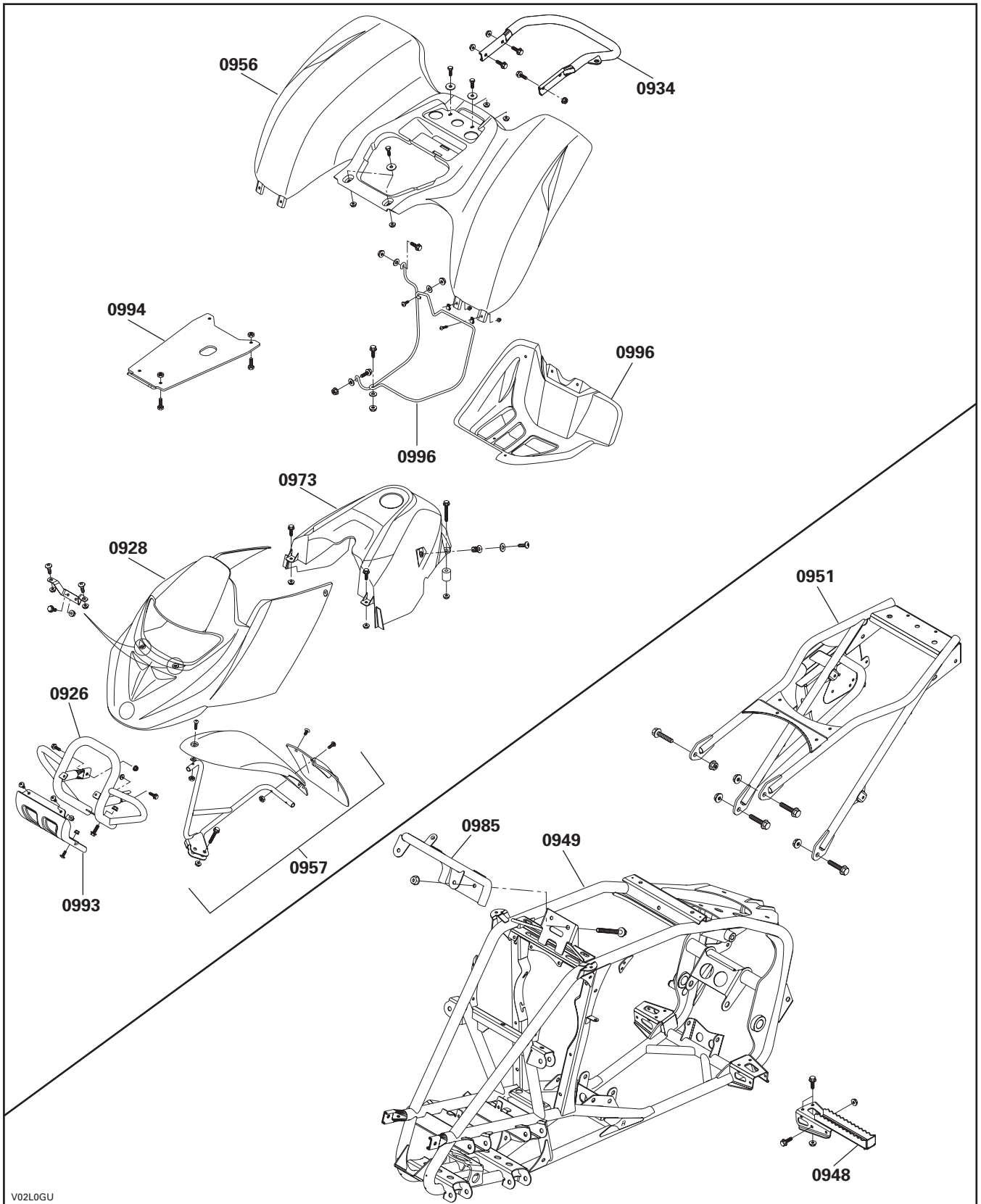


DS 250



V09L01S

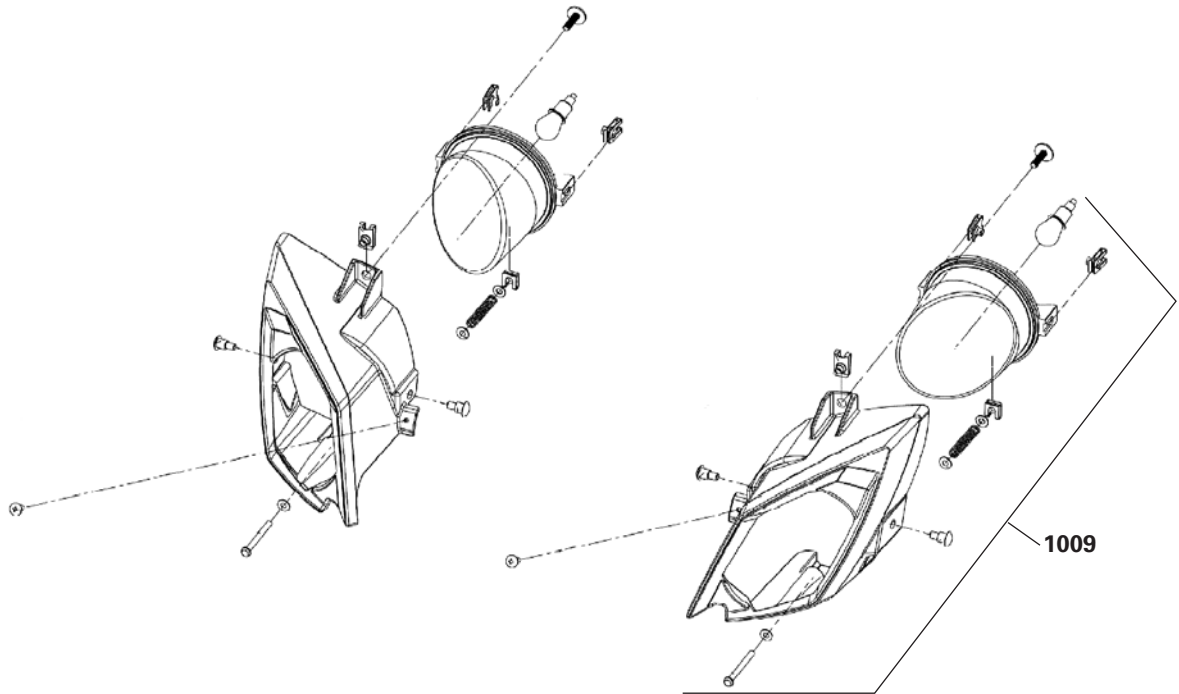
DS 650



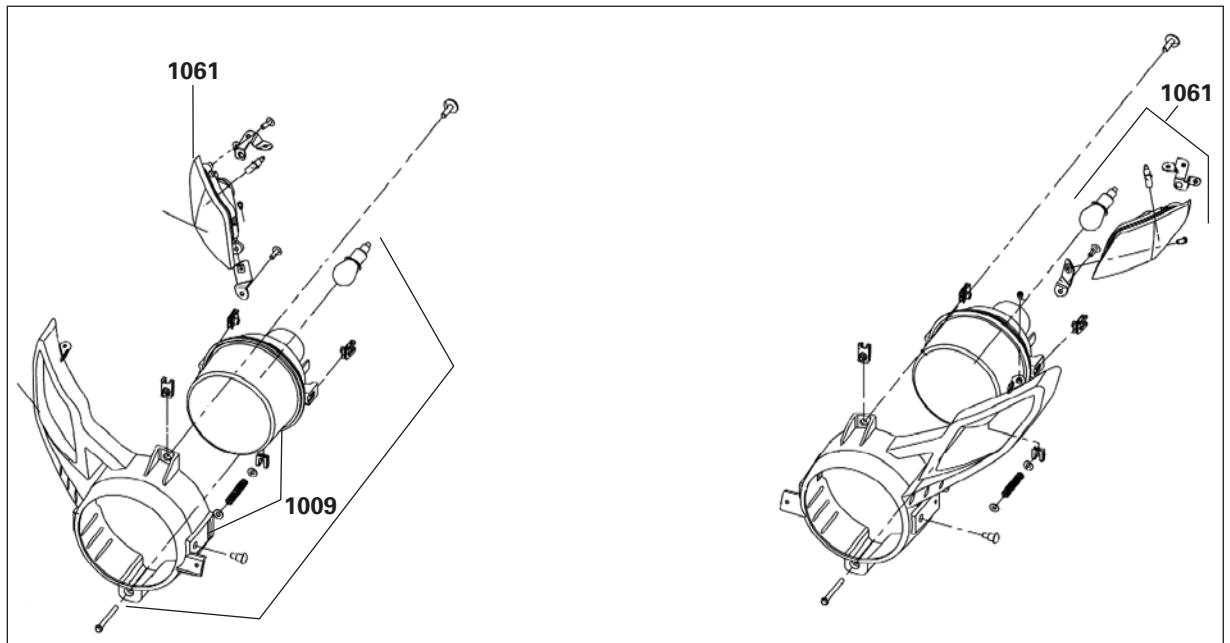
V02L0GU

SYSTEM SYSTÈME	CODE	DESCRIPTION	RALLY	DS 250	DS 650
			10	11	12
10	00	NO LABOR INVOLVED AUCUNE MAIN-D'OEUVRE	0	0	0
10	01	IGNITION SWITCH INTERRUPTEUR D'ALLUMAGE	0.3		0.3
10	09	HEADLIGHT ASS'Y (ANY/OR ALL PARTS) PHARE (TOUTES LES PIÈCES)	0.3	0.3	0.4
10	10	VOLTAGE REGULATOR RÉGULATEUR DE TENSION	0.3	0.3	0.3
10	13	BATTERY BATTERIE	0.3	0.3	0.3
10	14	FUSE BOX BOÎTE-FUSIBLE			0.3
10	21	MULTI-FUNCTION SWITCH INTERRUPTEUR MULTIFONCTION	0.3		0.3
10	28	TACHOMETER COMPTE-TOURS			0.3
10	29	TAIL LAMP HOUSING ASS'Y BOÎTIER DE FEU ARRIÈRE	0.3	0.3	0.3
10	30	WARNING LAMP LAMPE TÉMOIN	0.3		0.3
10	34	ELECTRONIC MODULE MODULE ÉLECTRONIQUE	0.5	0.3	0.3
10	51	MAIN WIREHARNESS CÂBLAGE PRINCIPALE		1.0	2.2
10	52	STARTING RELAY RELAIS DE DÉMARRAGE		0.3	
10	54	ANDLE SWITCH ASS'Y INTERRUPTEUR DE MANETTE COMPLET		0.4	
10	61	FRONT FLASHERS 1 OR 2 (CE ONLY) CLIGNOTANTS AVANT 1 OU 2 (CE SEULEMENT)		0.3	
10	62	REAR FLASHERS 1 OR 2 (CE ONLY) CLIGNOTANTS ARRIÈRE 1 OU 2 (CE SEULEMENT)		0.3	
10	66	HORN AVERTISSEUR		0.5	
10	67	RELAY RELAIS			0.3

DS 250



CE



V09G01S

SYSTEM SYSTÈME	CODE	DESCRIPTION	RALLY	DS 250	DS 650
			10	11	12
11	00	NO LABOR INVOLVED AUCUNE MAIN-D'OEUVRE	0	0	0
11	MT1	SCHEDULED MAINTENANCE TRACKING SUIVI DES ENTRETIENS PLANIFIÉS	0	0	0

FLAT RATE TIME SUGGESTION

DEALER'S NO.: _____ DATE: _____

DEALER'S NAME: _____

FILE IDENTIFICATION NO.: _____

ADDRESS: _____

YEAR	MODEL DESCRIPTION	OPERATION	JOB CODE	PRESENT FLAT RATE	SUGGESTED FLAT RATE

Detailed procedure used:

Signature: _____

BOMBARDIER RECREATIONAL PRODUCTS INC.

WARRANTY DEPARTMENT
75, J.A. BOMBARDIER ST.
SHERBROOKE (QUEBEC)
CANADA J1L 1W3

FAX NUMBER: 819-566-3590

BARÈME DE TEMPS À TAUX FIXE SUGGESTION

N° DU CONCESSIONNAIRE: _____ DATE: _____

NOM DU CONCESSIONNAIRE: _____

N° D'IDENTIFICATION DU DOSSIER: _____

ADRESSE: _____

ANNÉE	DESCRIPTION DU MODÈLE	OPÉRATION	CODE DE TRAVAUX	TTP ACTUEL	TTP SUGGÉRÉ

Détails de la marche à suivre:

Signature: _____

BOMBARDIER PRODUITS RÉCRÉATIFS INC.
SERVICE DE GARANTIE
75, RUE J.-A. BOMBARDIER
SHERBROOKE (QUÉBEC)
CANADA J1L 1W3

N° DU TÉLÉCOPIEUR: 819-566-3590